



FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

Rue de Limpach
L-3932 MONDERCANGE
Tél. 48 86 65-1 / Fax 48 86 65-82

www.football.lu
flf@football.lu - info@football.lu

Résultats: resultats@football.lu

BULLETIN D'INFORMATION OFFICIEL BIO

BIO
N° 02
Paraît chaque
semaine

Mercredi, le
16 janvier 2019

LES SPONSORS OFFICIELS DE LA FLF



en collaboration avec:



Table des matières

Programme des matchs 20/01/2019 - Futsal	3
Programme des matchs 27/01/2019 - Futsal	5
Tirages Lalux Indoor 2018-2019	7
Inscriptions Jeunes 2e tour	8
Indoor Dames	12
Indoor Jeunes Filles	18
Indoor Dames	22
Indoor Jeunes Filles	28
Lalux Indoor – Scolaires	32
Lalux Indoor – Minimes	39
Lalux Indoor – Poussins	46
Lalux Indoor – Pupilles	65
Bundesliga Live: Bayer Leverkusen – FC Bayern München	69
Lalux Indoor – Poussins, 2e tour	83
Lalux Indoor – Pupilles, 2e tour	90
Rapport Conseil d'administration 07/01/2019	97
Séance du CAF 17/12/2018	101
Tournois	107

PROGRAMME DES MATCHS DE LA JOURNÉE OFFICIELLE DU DIMANCHE 20 JANVIER 2019

Futsal Division 1

Journée 10 - 20/01/2019

19/1 20:00	Union Titus Pétange - Samba Seven Niederkorn (Pascucci Antonio, Roseiro Bernardino Mario Filipe, Da Cruz Oliveira Edgar Miguel)	Centre sportif Rodange
20/1 18:00	Amicale Clervaux Futsal - FC Bettendorf (Coutinho Da Fraga Marco Filipe, Moutinho Magalhaes Luis Miguel, Fernandes Luis Letra Alberto)	Hall sportif Reuler
20/1 18:30	Red Boys Aspelt - FC Nordstad (Dinichilo Giuseppe, Martins De Pina Vitor Manuel, Reinert Adrien)	Centre sportif Romain Schroeder (Frisange)
20/1 19:00	US Esch-Alzette I - Racing FC Union Luxembourg (Perreira Felix Antonio Augusto, Da Silva Oliveira Manuel, Garrido De Matos Nuno Emanuel)	Hall sportif Henri Schmitz (Esch/Alzette)
20/1 20:30	FC Differdange 03 - AS Sparta Dudelange (De Oliveira Monteiro Bruno Daniel, Lima De Sousa Michael, Ferreira Das Neves Alvaro Jorge)	Centre sportif Oberkorn

Futsal Division 2

Journée 10 - 20/01/2019

20/1 :	Futsal All Stars Colmar-Berg - Exempt	Hall sportif Weiler-La-Tour
20/1 :	Kiischpelt Wilwerwiltz - 58 Latdevils Garnich	3 - 0 (FF)
20/1 :	RAF Differdange - US Esch-Alzette II	3 - 0 (FF)
20/1 18:30	ALSS Luxembourg - CS Fola Esch-Alzette (Ribeiro Vitoria Steve, Vaz Leite Bruno Tiago, Da Rocha De Sousa Miguel Joaquim)	Hall Omnisports Josy Barthel
20/1 19:30	FC Wiltz 71 - Miseler Léiwen Wintrange (Faria Monteiro Pedro Daniel, Macedo Pereira Jorge Alexandre, Da Rocha Almeida Cesar Manuel)	Hall sportif Niederwiltz



RTL

SPORTZEITUNG um Weekend

Football, Basket, Tennis ... Dir sidd e **Fan** vum Sport?
Da gitt e **Fan** vun der Sportzeitung! Abonnéiert lech elo gratis op
RTL.LU a sidd de Weekend ëmmer top informéiert.

Dir kritt d'News dann, wann Dir se wëllt.
Séier a präzies op Är E-Mail-Adress, einfach **FAN**tastesch.



Abonnéiert lech!



Roland Miny
PRESSPHOTO

<http://pressphoto.rtl.lu>



<http://www.rtl.lu>

PROGRAMME DES MATCHS DE LA JOURNÉE OFFICIELLE DU DIMANCHE 27 JANVIER 2019

Futsal Division 1

Journée 11 - 27/01/2019

?	FC Bettendorf - Union Titus Pétange	Centre Sportif Bettendorf
?	US Esch-Alzette I - FC Differdange 03	Hall sportif Henri Schmitz (Esch/Alzette)
27/1 18:30	Samba Seven Niederkorn - Red Boys Aspelt	Centre sportif Fousbann (Differdange)
27/1 18:30	Racing FC Union Luxembourg - FC Nordstad	Hall Omnisports Josy Barthel
28/1 21:00	AS Sparta Dudelange - Amicale Clervaux Futsal	Centre sportif Alliance (Dudelange)

Futsal Division 2

Journée 11 - 27/01/2019

27/1 :	US Esch-Alzette II - ALSS Luxembourg	0 - 3 (FF)
27/1 :	Exempt - RAF Differdange	
27/1 :	58 Latdevils Garnich - CS Fola Esch-Alzette	0 - 3 (FF)
27/1 18:00	Kiischpelt Wilwerwiltz - FC Wiltz 71	Hall sportif Wilwerwiltz
27/1 19:00	Futsal All Stars Colmar-Berg - Miseler Léiwen Wintrange	Hall sportif Weiler-La-Tour

Wort für Wort ein Plus



Wort E-Paper und Wort+ Das Digitale Wort

Ihr Begleiter durch den ganzen Tag

- Wort E-Paper, die 1:1 Digitalausgabe der Zeitung
- Wort+ mit den aktuellen Themen des laufenden Tages

Beide auch als App für unterwegs

Jetzt 7 Tage unverbindlich testen:
online.wort.lu/flf

Luxemburger Wort
www.wort.lu

TIRAGES INDOOR et COUPES JEUNES

2018-2019



Par la présente, la Fédération Luxembourgeoise de Football a l'honneur de vous inviter aux tirages suivants:

« LALUX INDOOR – 3^e Tour Minimes » ,

« LALUX INDOOR – 3^e Tour Scolaires » ,

« Coupe des Poussins – 1/8^e de Finale »

et

« Coupe des Minimes – 1/8^e de Finale »

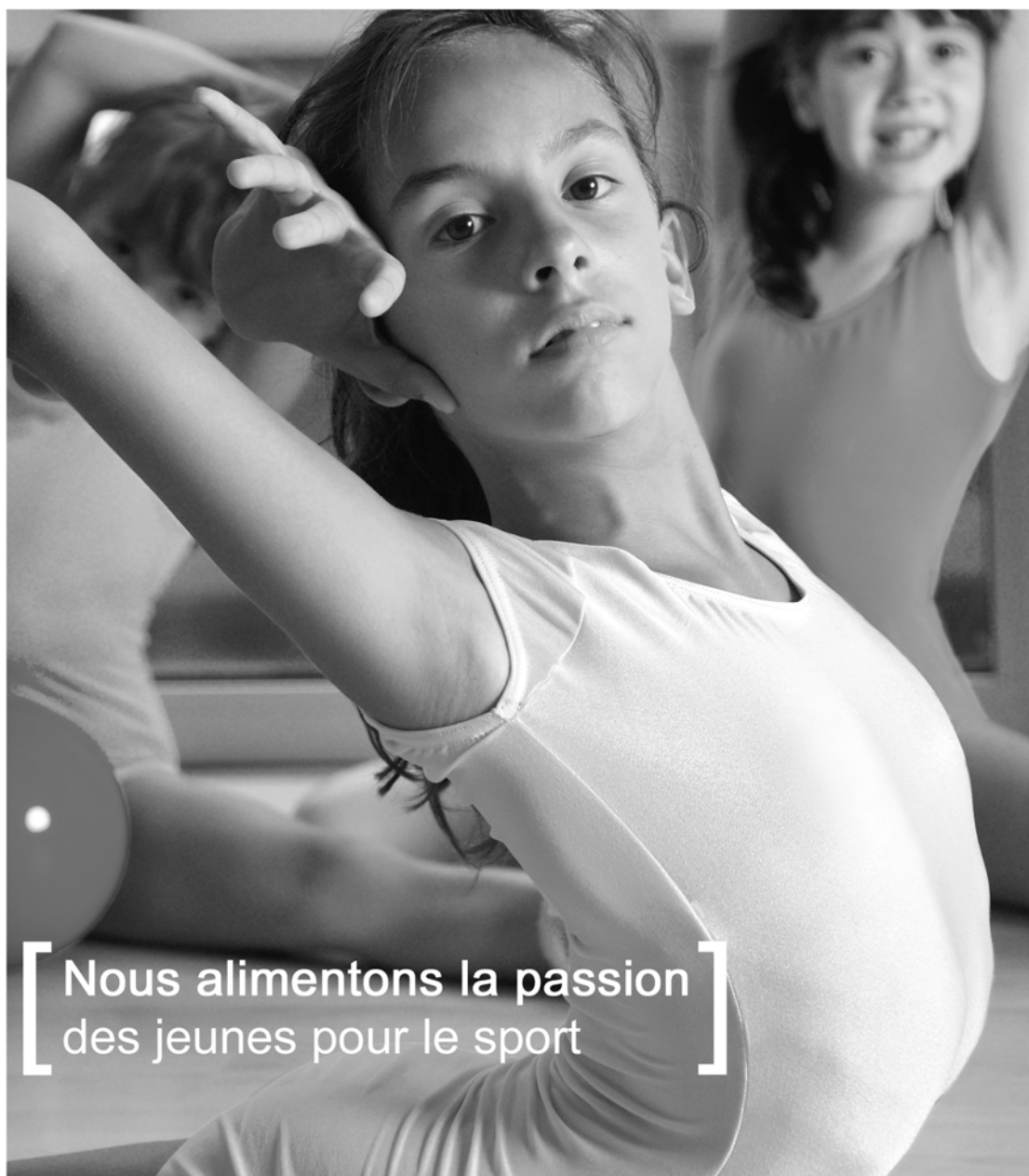
Les tirages au sort auront lieu

Mardi, le 22 janvier 2019 à 12.30 hrs

au siège de la FLF, rue de Limpach à Mondercange

Inscriptions Jeunes 2ième tour : Saison 2018-2019	JEUNESFILLES I	JEUNES FILLES II	JUNIORS I	JUNIORS II	CADETS I	CADETS II	CADETS II	SCOLAIRES I	SCOLAIRES II	SCOLAIRES III	MINIMES I	MINIMES II	MINIMES III	MINIMES IV	POUSSINS I	POUSSINS II	POUSSINS III	POUSSINS IV	PUPILLES I	PUPILLES II	PUPILLES III	PUPILLES IV	BAMBINI I	BAMBINI II	TOTAL
Red Boys Aspelt					E			E			E	E			E	E			E	E	E		E	E	0
FC Bastendorf					1			1			1				1				1				1		6
Avenir Beggen			1					1			1				1	1			1				1		7
The Belval Belvaux					1			E			1				1	1			1	1			1		7
Berdenia Berbourg			E		E			E			E				E	E			E				E		0
US Berdorf-Consdorf 01			E		E	E		E	E	E	1				1	1			1	1			1		6
Sporting Bertrange			E		E						1				1				1				1		4
SC Bettembourg	1		1		1	1		1			1	1			1	1			1	1			1	1	13
FC Bettendorf																									0
FC Biekerech					E			E	E		E				E				E	E	E		E		0
Atert Bissen			E		E			1			1				1				1				1		5
Jeunesse Biwer			E		E			E			E				E	E			E				E		0
US Boevange/Attert								E			E				E	E			E				E		0
CS Bourscheid											E				E	E			E	E	E		E	E	0
FC Brouch					E			E			E				E	E			E				E		0
Jeunesse Canach					E			E	E		E	E			E	E	E		E	E			E	E	0
FC Cebra 01			1					1			1				1	1			1				1		7
Olympia Christnach-Waldbillig					E			E			1				1				1				1		4
Etoile Sportive Clemency			E		E	E		E			E				E	E			E				E		0
FC Claravallis Clervaux																									0
Amicale Clervaux Futsal																									0
AS Colmarberg					E			E			E				E										0
Futsal All Stars Colmar-berg																									0
FC Les Aiglons Dalheim																									0
Young Boys Diekirch	1		1		E			E	E		E	E			1				1	1			1		6
FC Differdange 03			E		E			E	E	E	E	E	E		E	E	E	E	E	E	E		E	E	0
RAF Differdange																									0
F91 Dudelange			1		1	1		1	1	1	1	1	1		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	19
AS Sparta Dudelange																									0
Daring Echternach			E		E	E		E	E	E	1				1				1				1		4
FC Ehlerange			1		1			E			1				1				1				1		6
FC Vinesca Ehnen																									0
SC Ell	1	1			E			E	E		E				E				E	E	E		E		2
FC Erpeldange 72			1		1			1			1				1				1	1			1		8
Fola Esch	1		1	1	1	1		1	1		1	1	1	1	1	1	1		1	1	1	1	1	1	20
Jeunesse Esch			1	1	1			1	1		1	1			1	1			1	1			1	1	13
US Esch			1		1			1			1				1				1						6
Etzella Ettelbruck			1		1	1		1	1		1	1	1		1	1	1		1	1			1	1	15
US Feulen											E				E				E				E	E	0
US Folschette								E			E				E	E			E	E			E		0
58 Latdevils Garnich																									0
Tricolore Gasperich								1			1	1			1	1			1				1		7
Jeunesse Gilsdorf					E			E	E		E	E			E				E				E		0
Excelsior Grevels											E				E				E				E	E	0
CS Grevenmacher	E		E		E			E			E				E	E			1	1	1		1		4
RM Hamm Benfica			1		1			1	1		1				1	1			1	1	1		1		11
Green-Boys '77 Harlange-Tarchamps								E	E		E	E							1				1		2
Racing Heiderscheid-Eschdorf								E			E				E				E				E	E	0
Swift Hesperange			1		1	1		1			1	1			1	1	1		1				1		11
Alliance Aischdall Hobscheid/Eischen			E		E			E			E				E	E			E	E			E		0
AS Hosingen	E		1					1			E				E	E			E	E	E		E	E	2
US Hostert	E		E		E			E	E		1				1	1			1	1	1		1	1	8
Blo-Wäiss Itzig	1				1			1	1		1	1			1	1			1	1			1	1	12
Jeunesse Junglinster	E		E		E			E	E		1	1			1	1			1	1			1		7
U.N. Käerjéng 97	1		E		E	E		1	1		1	1			1	1			1	1	1		1	1	12
Union 05 Kayl-Tétange					1			1			1				1	1			1				1		7
FC Kehlen					E			1			1				1	1			1	1			1		7
FC Käerch			E		E			E			E				E				E	E			E		0
FC Kopstal																							1		1
Rupensia Lusitanos Larochette					1			E			1								1				1		4
Minière Lasauvage					1																				1
Minerva Lintgen			E					E			E	E			1	1			1	1			1		5
FC Lorentzweiler			E		E	E		E			E	E			E	E			1	1			1		3
ALSS Luxembourg																									0
AS Luxembourg Porto																									0
Racing FC Union Luxembourg	1		1		1	1		1	1	1	1	1	1		1	1	1	1	1	1	1		1	1	19
FC Mamer 32	1		E		E			1			1	1			1	1	1		1	1	1		1		11
Blo-Wäiss Medernach			E		E			1			1				1				1				1		5
Syra Mensdorf					E			E	E		E	E			E	E	E		E	E			E	E	0
Red Star Merl-Belair			1		1			1	1		1	1	1		1	1	1		1	1	1		1	1	15
Marisca Mersch			E					E			E	E			1	1	1		1	1			1	1	7
Union Mertert-Wasserbillig			E		E	E		E	E	E	1				1				1	1			1		5
Sporting Mertzig			1		1			1			1	1			1	1			1	1	1		1	1	12
FC Mondercange					1			1			1	1			1	1	1		1	1			1	1	11
US Mondorf-les-Bains			E		E			E			E	E			E	E			E	E	E		E	E	0
US Moutfort-Medingen								E			E	E			E	E	E		E	E	E		E	E	0
FC Blue Boys Mühlenbach																									0
FC Munsbach	E							E			E	E			E	E	E		E	E	E		E	E	0
Progrès Niederkorn	1		E		E			E			1				1	1			1	1			1		7
Samba Seven Niederkorn																									0
FC Noertzange HF																									0
FC Nordstad																									0
Cercle Sportif Oberkorn			E		E			E																	0

FC Luna Oberkorn			E		E			E	E	E	E	E	E		E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	E	0
Les Ardoisiers Perlé								E	E		E	E			E	E			E	E					E		0
Union Titus Pétange			1		1			1	1		1	1			1	1	1		1	1				1	1		13
FC Red Black Egalité Pfaffenthal-Weimerskirch																											0
FC Pratzertal-Redange					E			E	E		E				E				E	E	E			E			0
US Rambrouch								E			E				E	E			E	E				E			0
US Reisdorf																											0
Union Remich/Bous			E		1			1			1				1				1	1				1			7
FC Rodange 91			1		1			1			1	1			1	1			1	1				1			10
Victoria Rosport	1		E		E	E		E	E	E	1				1	1			1	1				1			7
US Rumelange			1		1			1			1				1	1			1					1			8
US Sandweiler					1										1				1	1				1			5
CS Sanem								1			1								1					1			4
FC Schengen			E		E			E			E	E			E	E			E	E	E		E	E			0
Jeunesse Schieren					E			E			E				E				1								1
FC Schifflange 95	1				1			1	1		1	1			1	1	1		1	1	1		1	1			14
Etoile Sportive Schouweiler			E		E	E		E			E				E	E			E				E				0
Sporting Steinfort			E		E			1			1	1			1				1					1			6
Alisontia Steinsel	1		E		E	E		E			E	E			E	E			1	1			1	1			5
UNA Strassen			E		1			1	1		1	1			1	1	1		1	1				1	1		12
Racing Troisvierges			1					1			1																3
Jeunesse Useldange					E			E	E		E				E				E	E	E		E				0
Orania Vianden					E			E	E		E	E			E				E				E				0
Résidence Walferdange			E		E	E		1			1	1			1	1			1	1			1	1			9
Yellow Boys Weiler-la-Tour					E			1			1	1			1	1			1	1	1		1	1			10
FF Norden 02	E				E			E	E		E	E			1				1	1			1				4
Miseler Léiwen Wëntreng																											0
FC Wiltz 71			1		1			E	E		E	E			1				1	1			1				6
FC Kiischpelt Wilwerwiltz																											0
AS Wincrange	1				E			E	E		E	E			1				1				1				4
Koeppchen Wormeldange	E				E			E	E		E	E			1				1				1	1			4
ENT Äischdall Alliance Aischdall HE			1		1			1			1				1				1	1			1				8
ENT Jeunesse Atertdaul Useldange					1			1	1		1				1				1	1	1		1				9
ENT Berbourg/Biwer/CSG															1												1
ENT Berbourg/CSG/Biwer											1																1
ENT Bissen/Brouch					1																						1
ENT Biwer/Berbourg																			1				1				2
ENT Biwer/Berbourg/CSG								1																			1
ENT Boevange/Brouch								1																			1
ENT Bourscheid/Hosingen															1						1				1		3
ENT Brouch/Boevange											1				1	1			1				1				5
ENT Christnach/Larochette								1																			1
ENT Clemency/Schouweiler											1												1				2
ENT Colmarberg/Schieren								1			1																2
ENT Diekirch/Gilsdorf/Vianden					1						1																2
ENT Diekirch/Vianden/Gilsdorf											1																1
ENT Differdange/Luna			1		1			1	1	1	1	1	1		1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	17
ENT Ehlerange/Belvaux								1																			1
ENT Ennersauer-Mëllerdall Echternach								1			1																2
ENT Ennersauer-Mëllerdall Mertert-Wasserbillig								1			1																2
ENT Ennersauer-Mëllerdall Rosport			1		1																						2
ENT Feulen/Heiderscheid/Grevels																							1				1
ENT Gilsdorf/Vianden/Diekirch								1																			1
ENT Gréngewald Hostert			1		1																						2
ENT Gréngewald Junglinster	1							1	1																		3
ENT Grevels/Heiderscheid/Feulen											1								1								2
ENT CSG/Berbourg/Biwer					1																						1
ENT CSG/Biwer/Berbourg					1											1											2
ENT Harlange/Wiltz								1			1																2
ENT Heiderscheid/Grevels/Feulen															1								1				2
ENT Hosingen/Bourscheid											1				1				1	1			1				5
ENT Hosingen/Norden	1																										1
ENT Kaerjeng/Schouweiler/Clemency			1		1	1																					3
ENT Lintgen/Mersch								1			1																2
ENT Mamer/Bertrange					1																						1
ENT Medernach/Bissen			1																								1
ENT Medernach/Christnach					1																						1
ENT Mensdorf/Canach															1	1	1		1	1			1	1			7
ENT Mersch/Lintgen			1								1																2
ENT Mondorf/Remich/Bous/Schengen			1																								1
ENT Mondorf/Schengen					1																						1
ENT Mondorf/Schengen/Aspelt								1			1	1			1	1			1	1	1		1	1			10
ENT Niedercorn/CSO			1		1			1																			3
ENT Norden/Wincrange					1			1	1																		3
ENT Osten Canach								1			1																2
ENT Osten Mensdorf											1																2
ENT Osten Wormeldange					1																						1
ENT Perlé/Folschette/Rambrouch																					1						1
ENT Rambrouch/Folschette/Perlé											1				1	1			1				1				5
ENT Rambrouch/Folschette/Perlé/Heiderscheid								1																			1
ENT Schieren/Colmarberg					1										1												2
ENT Schouweiler/Clemency								1							1	1			1								4
ENT Steinfort/Kehlen			1		1																						2
ENT Strassen/Mamer/Bertrange			1																								1
ENT Syrdall Moutfort								1			1				1	1				1			1				6
ENT Syrdall Munsbach											1						1		1		1		1				5
ENT Uelzechtall Lorentzweiler											1																1
ENT Uelzechtall Steinsel			1		1			1			1				1	1											6
ENT Uelzechtall Walferdange								1																			1
ENT Vianden/Diekirch/Gilsdorf											1																1



[Nous alimentons la passion
des jeunes pour le sport]

Depuis plusieurs années, grâce à ses produits (un juste apport en lait, des portions équilibrées et des surprises qui stimulent l'imagination), **Kinder** contribue au bon développement des enfants.

Aujourd'hui la sédentarité touche aussi les enfants, renforcée par les nouveaux modes de vie.

Kinder +SPORT souhaite aider les parents à transmettre à leurs enfants un style de vie plus sain, où l'activité physique et le sport font partie intégrante de leur quotidien.



SPONSOR OFFICIEL DE L'ECOLE DE FOOTBALL DE LA FLF

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

dames@football.lu



Catégorie	DAMES
Saison	2018-2019
Tour	1 ^e
Groupe	B
Date	12/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	14.00
Hall	Consdorf
Club organisateur	US Berdorf/Consdorf 01
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	ENT BC01/Christnach/Rosport	FC Wiltz 71	4-0	
14.15	AS Wincrange	US Rumelange	3-1	
14.30	CS Fola Esch-Alzette	ENT Hosingen/Norden	2-1	
14.45	ENT BC01/Christnach/Rosport	AS Wincrange	0-1	
15.00	FC Wiltz 71	CS Fola Esch-Alzette	0-4	
15.15	US Rumelange	ENT Hosingen/Norden	1-2	
15.30	CS Fola Esch-Alzette	ENT BC01/Christnach/Rosport	1-1	
15.45	FC Wiltz 71	US Rumelange	0-1	
16.00	ENT Hosingen/Norden	AS Wincrange	0-1	
16.15	US Rumelange	ENT BC01/Christnach/Rosport	0-1	
16.30	ENT Hosingen/Norden	FC Wiltz 71	1-0	
16.45	AS Wincrange	CS Fola Esch-Alzette	2-1	
17.00	ENT BC01/Christnach/Rosport	ENT Hosingen/Norden	1-0	
17.15	FC Wiltz 71	AS Wincrange	0-3	
17.30	US Rumelange	CS Fola Esch-Alzette	0-1	

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	AS Wincrange	5	0	0	15	10	2	+8
2.	CS Fola Esch-Alzette	3	1	1	10	9	4	+5
3.	ENT BC01/Christnach/Rosport	3	1	1	10	7	2	+5
4.	ENT Hosingen/Norden	2	0	3	6	4	5	-1
5.	US Rumelange	1	0	4	3	3	7	-4
6.	FC Wiltz 71	0	0	5	0	0	13	-13

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à dames@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondcrange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

dames@football.lu



Catégorie	DAMES
Saison	2018-2019
Tour	1 ^e
Groupe	C
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Dudelange (Alliance)
Club organisateur	AS Sparta Dudelange
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	AS Sparta Dudelange	ENT Differdange/Luna	0-1	
09.15	Progrès Niederkorn	Red Star Merl-Belair	9-0	
09.30	SC Ell	Union Mertert-Wasserbillig	2-0	
09.45	AS Sparta Dudelange	Progrès Niederkorn	0-1	
10.00	ENT Differdange/Luna	SC Ell	0-1	
10.15	Red Star Merl-Belair	Union Mertert-Wasserbillig	0-3	
10.30	SC Ell	AS Sparta Dudelange	4-0	
10.45	ENT Differdange/Luna	Red Star Merl-Belair	8-0	
11.00	Union Mertert-Wasserbillig	Progrès Niederkorn	0-3	
11.15	Red Star Merl-Belair	AS Sparta Dudelange	0-3	
11.30	Union Mertert-Wasserbillig	ENT Differdange/Luna	0-1	
11.45	Progrès Niederkorn	SC Ell	3-0	
12.00	AS Sparta Dudelange	Union Mertert-Wasserbillig	0-1	
12.15	ENT Differdange/Luna	Progrès Niederkorn	1-1	
12.30	Red Star Merl-Belair	SC Ell	0-5	

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	Progrès Niederkorn	4	1	0	13	17	1	+16
2.	SC Ell	4	0	1	12	12	3	+9
3.	ENT Differdange/Luna	3	1	1	10	11	2	+9
4.	Union Mertert-Wasserbillig	2	0	3	6	4	6	-2
5.	AS Sparta Dudelange	1	0	4	3	3	7	-4
6.	Red Star Merl-Belair	0	0	5	0	0	28	-28

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à dames@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

dames@football.lu



Catégorie	DAMES
Saison	2018-2019
Tour	1 ^e
Groupe	E
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	14.00
Hall	Rodange
Club organisateur	FC Rodange 91
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	ENT Kaerjeng/Rodange	Union Titus Pétange	0-0	
14.15	ENT Aspelt/Remich-Bous	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	0-2	
14.30	ENT Grevels/Pratzerthal	AS Rupensia Lusitanos Larochette	2-1	
14.45	ENT Kaerjeng/Rodange	ENT Aspelt/Remich-Bous	1-0	
15.00	Union Titus Pétange	ENT Grevels/Pratzerthal	0-1	
15.15	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	AS Rupensia Lusitanos Larochette	3-1	
15.30	ENT Grevels/Pratzerthal	ENT Kaerjeng/Rodange	0-1	
15.45	Union Titus Pétange	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	0-2	
16.00	AS Rupensia Lusitanos Larochette	ENT Aspelt/Remich-Bous	2-0	
16.15	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	ENT Kaerjeng/Rodange	1-0	
16.30	AS Rupensia Lusitanos Larochette	Union Titus Pétange	1-0	
16.45	ENT Aspelt/Remich-Bous	ENT Grevels/Pratzerthal	0-0	
17.00	ENT Kaerjeng/Rodange	AS Rupensia Lusitanos Larochette	1-3	
17.15	Union Titus Pétange	ENT Aspelt/Remich-Bous	0-2	
17.30	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	ENT Grevels/Pratzerthal	4-1	

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	5	0	0	15	12	2	+10
2.	AS Rupensia Lusitanos Larochette	3	0	2	9	8	6	+2
3.	ENT Kaerjeng/Rodange	2	1	2	7	3	4	-1
4.	ENT Grevels/Pratzerthal	2	1	2	7	4	6	-2
5.	ENT Aspelt/Remich-Bous	1	1	3	4	2	5	-3
6.	Union Titus Pétange	0	1	4	1	0	6	-6

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à dames@football.lu ou par fax au 488665-21

POINTS DE VENTE

Bettborn

70, rue Principale
Tél: 23 62 92 87

Bettendorf

1, an der Grouf
Tél: 26 80 38 34

Bissen

2, rue de Finsterthal
Tél: 26 88 59 96

Brouch

57, route d'Arlon
Tél: 26 61 03 93

Capellen

43, route d'Arlon
Tél: 27 32 53 25

Diekirch

34 A, Grand-Rue
Tél: 26 80 32 12

Esch-sur-Alzette

52, rue de l'hôpital
Tél: 55 63 26

Ettelbruck

3, rue Abbé Henri Muller
Tél: 26 81 16 81

Ettelbruck

11, av. L. Salentiny
Tél: 81 90 82

Harlange

4, pl. St. Hubert
Tél: 26 91 71 97

Heiderscheid

4, am Clemensbongert
Tél: 89 98 88

Niederfeulen

25, route de Bastogne
Tél: 81 74 80

Rambrouch

13, rue Principale
Tél: 23 64 01 93

Sanem

80, rue de Niederkorn
Tél: 26 59 48 41

Strassen

63, rue des Romains
Tél: 31 01 59



JOS / JEAN-MARIE

BOULANGERIE & PÂTISSERIE

CEBÄCK
S.M.

www.jjm.lu

BÄCKEREIN JOS & JEAN-MARIE
4, zone Industrielle | L-9166 MERTZIG
boulangerie@jjm.lu



DANS UN MONDE QUI CHANGE
**TOUTES LES ÉMOTIONS
SE PARTAGENT**

**NOUS RESTONS ENGAGÉS POUR
SOUTENIR LES PASSIONS ET PROJETS
QUI VOUS TIENNENT À CŒUR.**

bgl.lu



**BGL
BNP PARIBAS**

La banque
d'un monde
qui change

1. Tour (28 équipes inscrites) 12/01/2019 ou 13/01/2019

A – MAMER	B – CONSDORF	C – DUDELANGE (ALLIANCE)
12/01 - 09.00	12/01 - 14.00	13/01 - 09.00
FC Mamer 32	ENT BC01/Christnach/Rosport	Progrès Niederkorn
Jeunesse Junglinster	AS Wincrange	SC Ell
SC Bettembourg	CS Fola Esch-Alzette	ENT Differdange/Luna
Young Boys Diekirch	US Rumelange	Union Mertert-Wasserbillig
Sporting Bertrange	FC Wiltz 71	Red Star Merl-Belair
	ENT Hosingen/Norden	AS Sparta Dudelange
D – STEINSEL	E – RODANGE	
12/01 - 09.00	13/01 - 14.00	
Racing FC Union Luxembourg	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	
ENT Itzig/Cebra	AS Rupensia Lusitanos Larochette	
Orania Vianden	ENT Grevels/Pratzerthal	
Swift Hesperange	ENT Aspelt/Remich-Bous	
ENT Uelzechtall	Union Titus Pétange	
	ENT Kaerjeng/Rodange	

2. Tour (20 équipes) 19/01/2019 ou 20/01/2019

A – ROSPORT	B – WINCRANGE	C – RODANGE	D – WEISWAMPACH
20/01 - 14.00	19/01 - 09.00	20/01 - 14.00	19/01 - 09.00
SC Bettembourg	AS Wincrange	Progrès Niederkorn	Racing FC Union Luxembourg
Swift Hesperange	SC Ell	CS Fola Esch-Alzette	Jeunesse Junglinster
ENT BC01/Christnach/Rosport	Orania Vianden	Young Boys Diekirch	ENT Differdange/Luna
Union Mertert-Wasserbillig	FC Mamer 32	ENT Itzig/Cebra	ENT Hosingen/Norden
ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	AS Rupensia Lusitanos Larochette	ENT Kaerjeng/Rodange	ENT Grevels/Pratzerthal

Les 3 premiers de chaque groupe accèdent au 3e tour (12 équipes)

3. Tour (12 équipes) 26/01/2019 ou 27/01/2019

A –	B –
A1	B1
D1	C1
B2	A2
C2	D2
A3	C3
B3	D3

Les 3 premiers de chaque groupe accèdent à la finale (6 équipes)

Informations générales :

- Les tournois se jouent selon les statuts et règlements de l'Indoor Dames et Jeunes Filles
- En cas d'égalité, les critères suivants sont pris en considération afin d'établir un classement définitif :
 1. La confrontation directe.
 2. Le nombre de matches gagnés.
 3. Le plus grand nombre de buts marqués.
 4. La différence de buts.
 5. Tirage au sort (effectué par le Secrétariat Fédéral)
- **Ballon utilisé : Ballon en cuir conforme au règlement UEFA du Futsal**
- **Age limite afin de pouvoir participer au Futsal : à partir de 14 ans**

dames@football.lu



Catégorie	DAMES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	B
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Wincrange
Club organisateur	AS Wincrange
Durée des matchs	15 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								

Validation du classement			
signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place			

24

dames@football.lu



Catégorie	DAMES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	C
Date	20/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	14.00
Hall	Rodange
Club organisateur	FC Rodange 91
Durée des matchs	15 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								

Validation du classement			
signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place			

25



VÊTEMENTS POUR HOMMES

41 Grand-Rue
Redange-sur-Attert
Tél.: 26 62 14 32

INDOOR JEUNES FILLES 2018/2019



1. Tour (15 équipes inscrites)
12/01/2019 ou 13/01/2019

A – BECKERICH	B – GREVENMACHER	C – DIFFERDANGE
13/01 - 14.00	13/01 - 09.00	13/01 - 09.00
SC Ell	Racing FC Union Luxembourg	Young Boys Diekirch
SC Bettembourg	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	UN Käerjeng 97
Alisontia Steinsel	FC Mamer 32	ENT Hosingen/Norden
AS Wincrange	Blo-Wäiss Itzig	Progrès Niederkorn
ENT Gréngewald	CS Fola Esch-Alzette	FC Schiffange 95

Les 4 premiers de chaque groupe accèdent au 2^e tour (12 équipes)

2. Tour (12 équipes) 19/01/2019 ou 20/01/2019

A – STEINSEL	B – MUNSBACH
19/01 – 09.00	19/01 – 09.00
SC Ell	CS Fola Esch-Alzette
Young Boys Diekirch	AS Wincrange
Racing FC Union Luxembourg	Progrès Niederkorn
Alisontia Steinsel	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG
ENT Hosingen/Norden	ENT Gréngewald
Blo-Wäiss Itzig	UN Käerjeng 97

Les 3 premiers de chaque groupe accèdent à la finale (6 équipes)

FINALE (6 équipes) 26/01/2019 ou 27/01/2019

Informations générales :

- Les tournois se jouent selon les statuts et règlements de l'Indoor Dames et Jeunes Filles
- En cas d'égalité, les critères suivants sont pris en considération afin d'établir un classement définitif :
 1. La confrontation directe.
 2. Le nombre de matches gagnés.
 3. Le plus grand nombre de buts marqués.
 4. La différence de buts.
 5. Tirage au sort (effectué par le Secrétariat Fédéral)

- Ballon utilisé : Ballon en cuir conforme au règlement UEFA du Futsal
- Joueuses nées entre 2004-2008 et affiliées à la FLF



FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

dames@football.lu



Catégorie	JEUNES FILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	A
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Steinsel
Club organisateur	Alisontia Steinsel
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	Alisontia Steinsel	Racing FC Union Luxembourg		
09.15	Blo-Wäiss Itzig	Young Boys Diekirch		
09.30	SC Ell	ENT Hosingen/Norden		
09.45	Alisontia Steinsel	Blo-Wäiss Itzig		
10.00	Racing FC Union Luxembourg	SC Ell		
10.15	Young Boys Diekirch	ENT Hosingen/Norden		
10.30	SC Ell	Alisontia Steinsel		
10.45	Racing FC Union Luxembourg	Young Boys Diekirch		
11.00	ENT Hosingen/Norden	Blo-Wäiss Itzig		
11.15	Young Boys Diekirch	Alisontia Steinsel		
11.30	ENT Hosingen/Norden	Racing FC Union Luxembourg		
11.45	Blo-Wäiss Itzig	SC Ell		
12.00	Alisontia Steinsel	ENT Hosingen/Norden		
12.15	Racing FC Union Luxembourg	Blo-Wäiss Itzig		
12.30	Young Boys Diekirch	SC Ell		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

dames@football.lu



Catégorie	JEUNES FILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	B
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Munsbach
Club organisateur	FC Munsbach
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	ENT Gréngewald		
09.15	UN Käerjeng 97	CS Fola Esch-Alzette		
09.30	Progrès Niederkorn	AS Wincrange		
09.45	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	UN Käerjeng 97		
10.00	ENT Gréngewald	Progrès Niederkorn		
10.15	CS Fola Esch-Alzette	AS Wincrange		
10.30	Progrès Niederkorn	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG		
10.45	ENT Gréngewald	CS Fola Esch-Alzette		
11.00	AS Wincrange	UN Käerjeng 97		
11.15	CS Fola Esch-Alzette	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG		
11.30	AS Wincrange	ENT Gréngewald		
11.45	UN Käerjeng 97	Progrès Niederkorn		
12.00	ENT Wormeldange/Munsbach/CSG	AS Wincrange		
12.15	ENT Gréngewald	UN Käerjeng 97		
12.30	CS Fola Esch-Alzette	Progrès Niederkorn		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

easyPROTECT-Accident

La meilleure alternative!



Retrouvez-nous sur:



DKV
Luxembourg

DIGICASH[®]
SMART PHONE • SMART PAYMENT

easyPROTECT-Accident,
un choix responsable qui vous couvre en toutes circonstances.

Cette assurance ne vous évitera pas les accidents de la vie, mais vous aidera financièrement à y faire face: traitements médicaux, rééducation, soutien psychologique, diminution des revenus, aide ménagère, etc.

Avec **easyPROTECT-Accident** vous et votre famille pouvez compter sur LALUX quelle que soit la gravité de l'accident.

Les différentes formules s'adaptent à vos besoins: situation familiale, activité professionnelle et budget!

Parlez-en à votre agent ou contactez notre service clientèle au téléphone 4761-1.

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	SCOLAIRES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	A
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	13.00
Hall	Mertzig
Club organisateur	Sporting Mertzig
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
13.00	Sporting Mertzig	ENT Jeunesse Atert daul		
13.15	ENT Rosport/Mertert-Wasserbillig	SC Bettembourg		
13.30	ENT Ehlerange/Belvaux	Union Titus Pétange		
13.45	Sporting Mertzig	ENT Rosport/Mertert-Wasserbillig		
14.00	ENT Jeunesse Atert daul	ENT Ehlerange/Belvaux		
14.15	SC Bettembourg	Union Titus Pétange		
14.30	ENT Ehlerange/Belvaux	Sporting Mertzig		
14.45	ENT Jeunesse Atert daul	SC Bettembourg		
15.00	Union Titus Pétange	ENT Rosport/Mertert-Wasserbillig		
15.15	SC Bettembourg	Sporting Mertzig		
15.30	Union Titus Pétange	ENT Jeunesse Atert daul		
15.45	ENT Rosport/Mertert-Wasserbillig	ENT Ehlerange/Belvaux		
16.00	Sporting Mertzig	Union Titus Pétange		
16.15	ENT Jeunesse Atert daul	ENT Rosport/Mertert-Wasserbillig		
16.30	SC Bettembourg	ENT Ehlerange/Belvaux		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	SCOLAIRES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	B
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	14.00
Hall	Weiswampach
Club organisateur	FF Norden 02
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	ENT Norden/Wincrange	Green Boys 77' Harlange-Tarchamps		
14.15	Résidence Walferdange	FC Mamer 32		
14.30	Una Strassen	Progrès Niederkorn		
14.45	ENT Norden/Wincrange	Résidence Walferdange		
15.00	Green Boys 77' Harlange-Tarchamps	Una Strassen		
15.15	FC Mamer 32	Progrès Niederkorn		
15.30	Una Strassen	ENT Norden/Wincrange		
15.45	Green Boys 77' Harlange-Tarchamps	FC Mamer 32		
16.00	Progrès Niederkorn	Résidence Walferdange		
16.15	FC Mamer 32	ENT Norden/Wincrange		
16.30	Progrès Niederkorn	Green Boys 77' Harlange-Tarchamps		
16.45	Résidence Walferdange	Una Strassen		
17.00	ENT Norden/Wincrange	Progrès Niederkorn		
17.15	Green Boys 77' Harlange-Tarchamps	Résidence Walferdange		
17.30	FC Mamer 32	Una Strassen		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	SCOLAIRES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	C
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	14.00
Hall	Niederanven
Club organisateur	US Hostert
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	ENT Gréngewald	Racing FC Union Luxembourg		
14.15	Swift Hesperange	ENT Osten		
14.30	ENT Uelzechtall	ENT Vianden/Gilsdorf		
14.45	ENT Gréngewald	Swift Hesperange		
15.00	Racing FC Union Luxembourg	ENT Uelzechtall		
15.15	ENT Osten	ENT Vianden/Gilsdorf		
15.30	ENT Uelzechtall	ENT Gréngewald		
15.45	Racing FC Union Luxembourg	ENT Osten		
16.00	ENT Vianden/Gilsdorf	Swift Hesperange		
16.15	ENT Osten	ENT Gréngewald		
16.30	ENT Vianden/Gilsdorf	Racing FC Union Luxembourg		
16.45	Swift Hesperange	ENT Uelzechtall		
17.00	ENT Gréngewald	ENT Vianden/Gilsdorf		
17.15	Racing FC Union Luxembourg	Swift Hesperange		
17.30	ENT Osten	ENT Uelzechtall		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	SCOLAIRES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	D
Date	20/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Troisvierges
Club organisateur	Racing Troisvierges
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	Racing Troisvierges	Young Boys Diekirch		
09.15	ENT Colmarberg/Schieren	ENT Lintgen/Mersch		
09.30	SC Steinfert	Avenir Beggen		
09.45	Racing Troisvierges	ENT Colmarberg/Schieren		
10.00	Young Boys Diekirch	SC Steinfert		
10.15	ENT Lintgen/Mersch	Avenir Beggen		
10.30	SC Steinfert	Racing Troisvierges		
10.45	Young Boys Diekirch	ENT Lintgen/Mersch		
11.00	Avenir Beggen	ENT Colmarberg/Schieren		
11.15	ENT Lintgen/Mersch	Racing Troisvierges		
11.30	Avenir Beggen	Young Boys Diekirch		
11.45	ENT Colmarberg/Schieren	SC Steinfert		
12.00	Racing Troisvierges	Avenir Beggen		
12.15	Young Boys Diekirch	ENT Colmarberg/Schieren		
12.30	ENT Lintgen/Mersch	SC Steinfert		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	SCOLAIRES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	E
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Rodange
Club organisateur	FC Rodange 91
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	FC Rodange 91	ENT Differdange/Luna		
09.15	FC Schiffange 95	F91 Dudelange		
09.30	ENT Ennersauer-Möllerdaal	Red Star Merl-Belair		
09.45	FC Rodange 91	FC Schiffange 95		
10.00	ENT Differdange/Luna	ENT Ennersauer-Möllerdaal		
10.15	F91 Dudelange	Red Star Merl-Belair		
10.30	ENT Ennersauer-Möllerdaal	FC Rodange 91		
10.45	ENT Differdange/Luna	F91 Dudelange		
11.00	Red Star Merl-Belair	FC Schiffange 95		
11.15	F91 Dudelange	FC Rodange 91		
11.30	Red Star Merl-Belair	ENT Differdange/Luna		
11.45	FC Schiffange 95	ENT Ennersauer-Möllerdaal		
12.00	FC Rodange 91	Red Star Merl-Belair		
12.15	ENT Differdange/Luna	FC Schiffange 95		
12.30	F91 Dudelange	ENT Ennersauer-Möllerdaal		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	SCOLAIRES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	F
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	14.00
Hall	Bascharage
Club organisateur	UN Käerjeng 97
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	UN Käerjeng 97	US Rumelange		
14.15	CS Fola Esch-Alzette	Yellow-Boys Weiler-la-Tour		
14.30	RM Hamm Benfica	Etzella Ettelbruck		
14.45	UN Käerjeng 97	CS Fola Esch-Alzette		
15.00	US Rumelange	RM Hamm Benfica		
15.15	Yellow-Boys Weiler-la-Tour	Etzella Ettelbruck		
15.30	RM Hamm Benfica	UN Käerjeng 97		
15.45	US Rumelange	Yellow-Boys Weiler-la-Tour		
16.00	Etzella Ettelbruck	CS Fola Esch-Alzette		
16.15	Yellow-Boys Weiler-la-Tour	UN Käerjeng 97		
16.30	Etzella Ettelbruck	US Rumelange		
16.45	CS Fola Esch-Alzette	RM Hamm Benfica		
17.00	UN Käerjeng 97	Etzella Ettelbruck		
17.15	US Rumelange	CS Fola Esch-Alzette		
17.30	Yellow-Boys Weiler-la-Tour	RM Hamm Benfica		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

CK. MORE THAN SOLUTIONS

IMPRIMEZ, NUMÉRISEZ, CLASSEZ ET ACCÉDEZ À VOS DOCUMENTS EN TOUTE MOBILITÉ

Depuis 1946, CK est actif dans le domaine de la bureautique et travaille main dans la main avec les entreprises.

Son expertise permet de rester à l'aise face aux défis de demain et à l'utilisation des technologies inhérentes à la diffusion, l'impression et la gestion de documents.

CK offre plus que des solutions.

OFFICE PRINTING

PRODUCTION PRINTING

SERVICES DE SCANNING ET SOLUTIONS DE DÉMATÉRIALISATION

G R O U P E
CK
CHARLES KIEFFER

2, rue Léon Laval Z.A. am Bann
L-3372 Leudelange
Tél. : 26 380-1
Fax : 26 380-380
info@ck-online.lu
www.ck-online.lu



Linked in



KONICA MINOLTA

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	MINIMES
Saison	2018-2019
Tour	2e
Groupe	A
Date	20/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	14.00
Hall	Lorentzweiler
Club organisateur	FC Lorentzweiler
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	ENT Uelzechtall	Racing FC Union Luxembourg		
14.15	Red Star Merl-Belair	FC 72 Erpeldange		
14.30	FC Schiffflange 95	ENT Hosingen/Bourscheid		
14.45	ENT Uelzechtall	Red Star Merl-Belair		
15.00	Racing FC Union Luxembourg	FC Schiffflange 95		
15.15	FC 72 Erpeldange	ENT Hosingen/Bourscheid		
15.30	FC Schiffflange 95	ENT Uelzechtall		
15.45	Racing FC Union Luxembourg	FC 72 Erpeldange		
16.00	ENT Hosingen/Bourscheid	Red Star Merl-Belair		
16.15	FC 72 Erpeldange	ENT Uelzechtall		
16.30	ENT Hosingen/Bourscheid	Racing FC Union Luxembourg		
16.45	Red Star Merl-Belair	FC Schiffflange 95		
17.00	ENT Uelzechtall	ENT Hosingen/Bourscheid		
17.15	Racing FC Union Luxembourg	Red Star Merl-Belair		
17.30	FC 72 Erpeldange	FC Schiffflange 95		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	MINIMES
Saison	2018-2019
Tour	2e
Groupe	B
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Niederanven
Club organisateur	US Hostert
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	US Hostert	FC Cebra 01		
09.15	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	SC Steinfort		
09.30	ENT Jeunesse Atertdaul	FF Norden 02		
09.45	US Hostert	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt		
10.00	FC Cebra 01	ENT Jeunesse Atertdaul		
10.15	SC Steinfort	FF Norden 02		
10.30	ENT Jeunesse Atertdaul	US Hostert		
10.45	FC Cebra 01	SC Steinfort		
11.00	FF Norden 02	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt		
11.15	SC Steinfort	US Hostert		
11.30	FF Norden 02	FC Cebra 01		
11.45	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	ENT Jeunesse Atertdaul		
12.00	US Hostert	FF Norden 02		
12.15	FC Cebra 01	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt		
12.30	SC Steinfort	ENT Jeunesse Atertdaul		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	MINIMES
Saison	2018-2019
Tour	2e
Groupe	C
Date	20/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Harlange
Club organisateur	Green Boys 77 Harlange-Tarchamps
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	FC Wiltz 71	Etzella Ettelbruck		
09.15	ENT Osten	Avenir Beggen		
09.30	F91 Dudelange	SC Bettembourg		
09.45	FC Wiltz 71	ENT Osten		
10.00	Etzella Ettelbruck	F91 Dudelange		
10.15	Avenir Beggen	SC Bettembourg		
10.30	F91 Dudelange	FC Wiltz 71		
10.45	Etzella Ettelbruck	Avenir Beggen		
11.00	SC Bettembourg	ENT Osten		
11.15	Avenir Beggen	FC Wiltz 71		
11.30	SC Bettembourg	Etzella Ettelbruck		
11.45	ENT Osten	F91 Dudelange		
12.00	FC Wiltz 71	SC Bettembourg		
12.15	Etzella Ettelbruck	ENT Osten		
12.30	Avenir Beggen	F91 Dudelange		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	MINIMES
Saison	2018-2019
Tour	2e
Groupe	D
Date	20/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Bascharage
Club organisateur	UN Käerjeng 97
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	UN Käerjeng 97	ENT Differdange/Luna		
09.15	FC Mamer 32	Tricolore Gasperich		
09.30	AS Rupensia Lusitanos Larochette	Résidence Walferdange		
09.45	UN Käerjeng 97	FC Mamer 32		
10.00	ENT Differdange/Luna	AS Rupensia Lusitanos Larochette		
10.15	Tricolore Gasperich	Résidence Walferdange		
10.30	AS Rupensia Lusitanos Larochette	UN Käerjeng 97		
10.45	ENT Differdange/Luna	Tricolore Gasperich		
11.00	Résidence Walferdange	FC Mamer 32		
11.15	Tricolore Gasperich	UN Käerjeng 97		
11.30	Résidence Walferdange	ENT Differdange/Luna		
11.45	FC Mamer 32	AS Rupensia Lusitanos Larochette		
12.00	UN Käerjeng 97	Résidence Walferdange		
12.15	ENT Differdange/Luna	FC Mamer 32		
12.30	Tricolore Gasperich	AS Rupensia Lusitanos Larochette		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	MINIMES
Saison	2018-2019
Tour	2e
Groupe	E
Date	20/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Rodange
Club organisateur	FC Rodange 91
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	FC Rodange 91	US Rumelange		
09.15	Blo-Wäiss Itzig	RM Hamm Benfica		
09.30	Una Strassen	FC Bastendorf 47		
09.45	FC Rodange 91	Blo-Wäiss Itzig		
10.00	US Rumelange	Una Strassen		
10.15	RM Hamm Benfica	FC Bastendorf 47		
10.30	Una Strassen	FC Rodange 91		
10.45	US Rumelange	RM Hamm Benfica		
11.00	FC Bastendorf 47	Blo-Wäiss Itzig		
11.15	RM Hamm Benfica	FC Rodange 91		
11.30	FC Bastendorf 47	US Rumelange		
11.45	Blo-Wäiss Itzig	Una Strassen		
12.00	FC Rodange 91	FC Bastendorf 47		
12.15	US Rumelange	Blo-Wäiss Itzig		
12.30	RM Hamm Benfica	Una Strassen		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	MINIMES
Saison	2018-2019
Tour	2e
Groupe	F
Date	19/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Junglinster
Club organisateur	Jeunesse Junglinster
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	Jeunesse Junglinster	Yellow Boys Weiler-la-Tour		
09.15	ENT Diekirch/Gilsdorf	Minerva Lintgen		
09.30	CS Fola Esch-Alzette	FC Mondercange		
09.45	Jeunesse Junglinster	ENT Diekirch/Gilsdorf		
10.00	Yellow Boys Weiler-la-Tour	CS Fola Esch-Alzette		
10.15	Minerva Lintgen	FC Mondercange		
10.30	CS Fola Esch-Alzette	Jeunesse Junglinster		
10.45	Yellow Boys Weiler-la-Tour	Minerva Lintgen		
11.00	FC Mondercange	ENT Diekirch/Gilsdorf		
11.15	Minerva Lintgen	Jeunesse Junglinster		
11.30	FC Mondercange	Yellow Boys Weiler-la-Tour		
11.45	ENT Diekirch/Gilsdorf	CS Fola Esch-Alzette		
12.00	Jeunesse Junglinster	FC Mondercange		
12.15	Yellow Boys Weiler-la-Tour	ENT Diekirch/Gilsdorf		
12.30	Minerva Lintgen	CS Fola Esch-Alzette		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

Erneuerbar Energie



L'énergie exclusivement régénérative pour des clients
résidentiels et professionnels sur tout le Grand-duché.
sudstrom.lu

POUSSINS - 1.Runde (69 Mannschaften) - REGIONALE EINTEILUNG

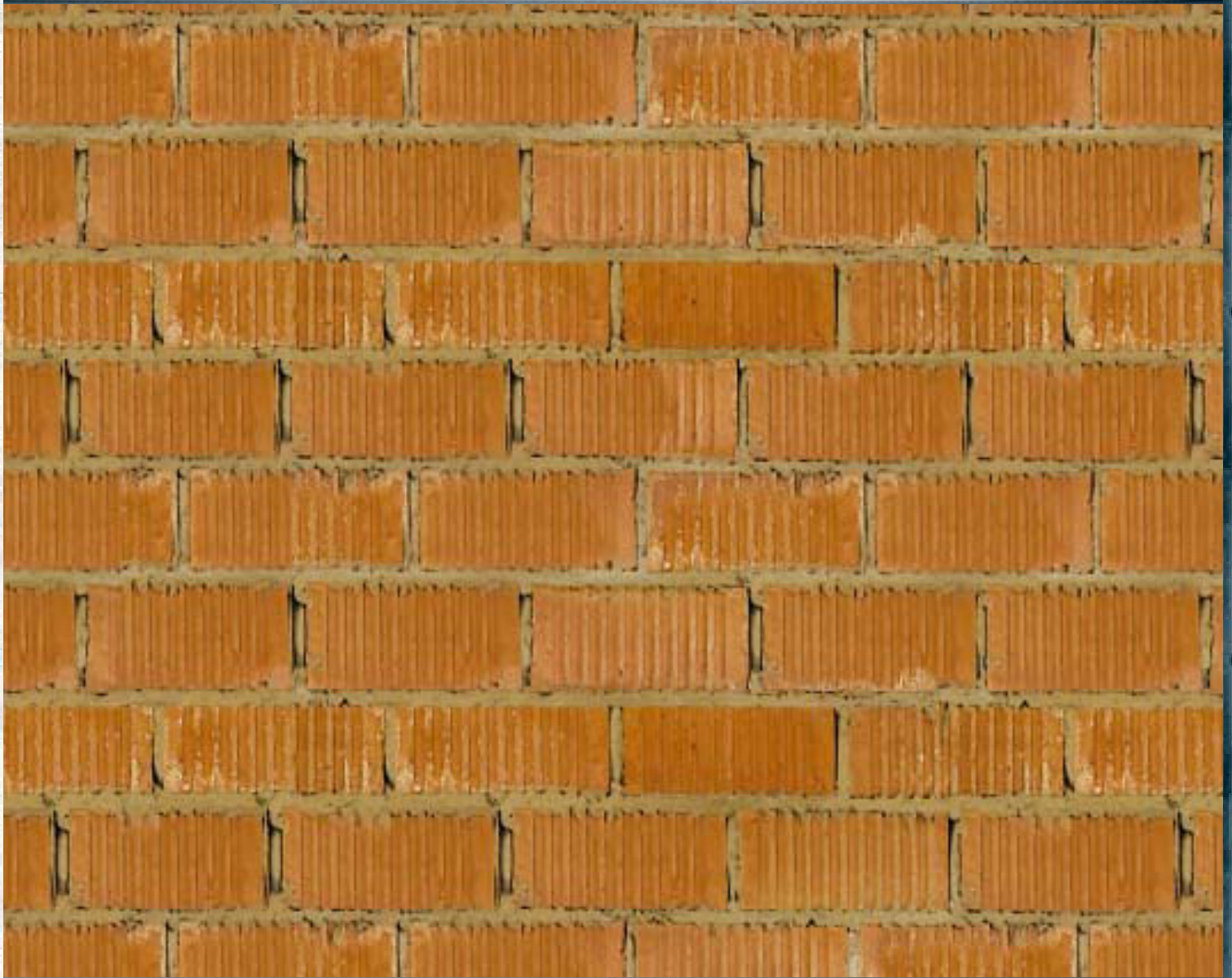
NORDEN (23)	SÜDEN (23)	ZENTRUM/OSTEN (23)
FC 47 Bastendorf	FC The Belval Belvaux	Avenir Beggen
US Berdorf-Consdorf 01	Sporting Bertrange	Jeunesse Canach
Atert Bissen	SC Bettembourg	FC Cebra 01
CS Bourscheid FF	F91 Dudelange	Daring Echternach
Young Boys Diekirch	FC Ehlerange	Tricolore Gasperich FF
FC 72 Erpeldange	CS Fola Esch-Alzette	CS Grevenmacher
Etzella Ettelbruck	AS La Jeunesse d'Esch-Alzette	RM Hamm Benfica
AS Hosingen	US Esch	Swift Hesperange
Minerva Lintgen	UN Kaerjeng 97	US Hostert
Blo-Wäiss Medernach	Union 05 Kayl-Tétange	Blo-Wäiss Itzig
Marisca Mersch	FC Mondercange	Jeunesse Junglinster
Sporting Mertzig	Progrès Niederkorn	FC Kehlen
Racing Troisvierges	CS Oberkorn	RFCU Luxembourg
Orania Vianden	Union Titus Pétange	FC Mamer 32
Résidence Walferdange	FC Rodange 91	Syra Mensdorf
FF Norden 02	US Rumelange	Red Star Merl-Belair
FC Wiltz 71	FC Schifflange 95	Union Mertert-Wasserbillig
AS Wincrange	SC Steinfort	Union Remich/Bous
Entente Atertbaul	Una Strassen	Victoria Rosport
Entente Brouch/Boevange	Yellow Boys Weiler-la-Tour	US Sandweiler
Entente Christnach/Larochette	Entente Differdange/Luna	Entente Aischdall
Entente Schieren/Colmarberg	Entente Mondorf/Schengen/Aspelt	Entente Biwer/Berbourg
Entente Uelzechtall	Entente Schouweiler/Clemency	Entente Syrdall
GRUPPE A (6)	GRUPPE E (6)	GRUPPE I (6)
BASTENDORF - 09/12 09.00	RODANGE - 09/12 09.00	ROODT-SYRE - 09/12 09.00
ENT Brouch/Boevange	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	Union Remich/Bous
Young Boys Diekirch	FC Rodange 91	RM Hamm Benfica
Atert Bissen	Union 05 Kayl-Tétange	ENT Äischdall
Blo-Wäiss Medernach	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	Blo-Wäiss Itzig
FC Bastendorf 47	ENT Schouweiler/Clemency	Daring Echternach
ENT Christnach/Larochette	US Rumelange	Syra Mensdorf
GRUPPE B (6)	GRUPPE F (6)	GRUPPE J (6)
VIANDEN - 08/12 09.00	BERTRANGE - 09/12 09.00	JUNGLINSTER - 08/12 09.00
ENT Uelzechtall	F91 Dudelange	Red Star Merl-Belair
FC Wiltz 71	FC Ehlerange	ENT Syrdall
Etzella Ettelbruck	Sporting Bertrange	Jeunesse Junglinster
Orania Vianden	FC The Belval Belvaux	Victoria Rosport
ENT Schieren/Colmarberg	Yellow Boys Weiler-la-Tour	Jeunesse Canach
AS Wincrange	US Esch-Alzette	Avenir Beggen
GRUPPE C (6)	GRUPPE G (6)	GRUPPE K (6)
TROISVIERGES - 09/12 09.00	DIFFERDANGE - 09/12 09.00	MAMER - 08/12 09.00
Sporting Mertzig	SC Steinfort	FC Kehlen
Racing Troisvierges	UN Kaerjeng 97	US Hostert
CS Bourscheid FF	ENT Differdange/Luna	FC Mamer 32
ENT Jeunesse Atertbaul	Union Titus Pétange	US Sandweiler
FF Norden 02	CS Fola Esch-Alzette	ENT Biwer/Berbourg
Résidence Walferdange	CS Oberkorn	FC Cebra 01
GRUPPE D (5)	GRUPPE H (5)	GRUPPE L (5)

CONSDORF - 08/12 09.00	MONDERCANGE - 08/12 09.00	WASSERBILLIG - 09/12 09.00
AS Hosingen	Progrès Niederkorn	CS Grevenmacher
FC 72 Erpeldange	SC Bettembourg	Union Mertert-Wasserbillig
US Berdorf/Consdorf 01	Una Strassen	Swift Hesperange
Minerva Lintgen	FC Schifflange 95	Racing FC Union Luxembourg
Marisca Mersch	FC Mondercange	Tricolore Gasperich
POUSSINS - Repêchage (57 Mannschaften)		
FC 47 Bastendorf	FC The Belval Belvaux	Avenir Beggen
US Berdorf-Consdorf 01	Sporting Bertrange	Jeunesse Canach
CS Bourscheid FF	SC Bettembourg	FC Cebra 01
Young Boys Diekirch	FC Ehlerange	Daring Echternach
FC 72 Erpeldange	AS La Jeunesse d'Esch-Alzette	Tricolore Gasperich FF
Etzella Ettelbruck	CS Fola Esch-Alzette	CS Grevenmacher
Minerva Lintgen	US Esch	RM Hamm Benfica
Blo-Wäiss Medernach	Union 05 Kayl-Tétange	Swift Hesperange
Marisca Mersch	Progrès Niederkorn	Blo-Wäiss Itzig
Racing Troisvierges	CS Oberkorn	Jeunesse Junglinster
Orania Vianden	Union Titus Pétange	FC Kehlen
Résidence Walferdange	FC Rodange 91	FC Mamer 32
FF Norden 02	US Rumelange	Union Mertert-Wasserbillig
FC Wiltz 71	FC Schifflange 95	Union Remich/Bous
AS Wincrange	SC Steinfert	Victoria Rosport
Entente Atertduul	Una Strassen	US Sandweiler
Entente Brouch/Boevange	Yellow Boys Weiler-la-Tour	Entente Aischdall
Entente Christnach/Larochette	ENT Differdange/Luna	Entente Biwer/Berbourg
Entente Schieren/Colmarberg	Entente Mondorf/Schengen/Aspelt	Entente Syrdall
GRUPPE A (5)	GRUPPE E (5)	GRUPPE I (5)
MERSCH - 13/01 14.00	BERTRANGE - 12/01 09.00	REMICH - 13/01 14.00
ENT Schieren/Colmarberg	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	FC Cebra 01
Young Boys Diekirch	ENT Differdange/Luna	RM Hamm Benfica
Marisca Mersch	CS Oberkorn	US Sandweiler
FC 72 Erpeldange	Progrès Niederkorn	Union Remich/Bous
US Berdorf/Consdorf 01	Sporting Bertrange	Daring Echternach
GRUPPE B (5)	GRUPPE F (5)	GRUPPE J (5)
VIANDEN - 13/01 09.00	RODANGE - 13/01 09.00	EISCHEN - 13/01 09.00
FF Norden 02	CS Fola Esch-Alzette	FC Kehlen
Blo-Wäiss Medernach	Union Titus Pétange	ENT Aischdall
Etzella Ettelbruck	FC Rodange 91	ENT Syrdall
Orania Vianden	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	Tricolore Gasperich FF
ENT Brouch/Boevange	US Rumelange	Avenir Beggen
GRUPPE C (4)	GRUPPE G (5)	GRUPPE K (5)
BASTENDORF - 13/01 13.00	WEILER-LA-TOUR - 13/01 09.00	JUNGLINSTER - 12/01 09.00
ENT Christnach/Larochette	Union 05 Kayl-Tétange	Swift Hesperange
FC Bastendorf 47	Yellow Boys Weiler-la-Tour	Blo-Wäiss Itzig
FC Wiltz 71	SC Bettembourg	Jeunesse Canach
ENT Jeunesse Atertduul	FC The Belval Belvaux	ENT Biwer/Berbourg
	SC Steinfert	Jeunesse Junglinster
GRUPPE D (4)	GRUPPE H (4)	GRUPPE L (4)
TROISVIERGES - 13/01 09.00	ESCH-ALZETTE (Lallange) - 13/01 09.00	WASSERBILLIG - 13/01 09.00
AS Wincrange	FC Schifflange 95	Victoria Rosport

Minerva Lintgen	FC Ehlerange	CS Grevenmacher
Racing Troisvierges	US Esch-Alzette	Union Mertert-Wasserbillig
Résidence Walferdange	Una Strassen	FC Mamer 32
POUSSINS - 2.Runde (36 Mannschaften)		
ERSTPLATZIERTE (12)	REP. ERSTPLAZIERTE (12)	REP. ZWEITPLAZIERTE (12)
Atert Bissen	FC 72 Erpeldange	ENT Schieren/Colmarberg
ENT Uelzechtdall	FF Norden 02	Etzella Ettelbruck
Sporting Mertzig	FC Wiltz 71	ENT Jeunesse Atertdaul
AS Hosingen	Résidence Walferdange	Minerva Lintgen
ENT Schouweiler/Clemency	ENT Differdange/Luna	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt
F91 Dudelange	FC Rodange 91	CS Fola Esch-Alzette
UN Kaerjeng 97	SC Bettembourg	Yellow Boys Weiler-la-Tour
FC Mondercange	Una Strassen	FC Ehlerange
Syra Mensdorf	RM Hamm Benfica	Union Remich/Bous
Red Star Merl-Belair	ENT Aischdall	ENT Syrdall
US Hostert	Blo-Wäiss Itzig	Swift Hesperange
Racing FC Union Luxembourg	Victoria Rosport	FC Mamer 32
GRUPPE A	GRUPPE C	GRUPPE E
STEINSEL - 27/01 09.00	EISCHEN - 26/01 09.00	SCHOUWEILER - 27/01 13.30
ENT Uelzechtdall	AS Hosingen	Minerva Lintgen
Etzella Ettelbruck	FF Norden 02	SC Bettembourg
ENT Jeunesse Atertdaul	Union Remich/Bous	ENT Schieren/Colmarberg
Atert Bissen	ENT Syrdall	US Hostert
F91 Dudelange	Victoria Rosport	Swift Hesperange
FC Wiltz 71	ENT Aischdall	ENT Schouweiler/Clemency
GRUPPE B	GRUPPE D	GRUPPE F
MERTZIG - 26/01 13.00	KEHLEN - 27/01 09.00	WALFERDANGE - 27/01 09.00
FC Mondercange	Una Strassen	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt
FC 72 Erpeldange	UN Käerjeng 97	Red Star Merl-Belair
Sporting Mertzig	CS Fola Esch-Alzette	FC Rodange 91
Racing FC Union Luxembourg	ENT Differdange/Luna	FC Mamer 32
Blo-Wäiss Itzig	Yellow Boys Weiler-la-Tour	Résidence Walferdange
RM Hamm Benfica	FC Ehlerange	Syra Mensdorf
POUSSINS- 3.Runde (18 Mannschaften)		
ERSTPLATZIERTE (6)	ZWEITPLATZIERTE (6)	DRITTPLATZIERTE (6)
GRUPPE A	GRUPPE B	GRUPPE C
POUSSINS - Finale (6 Mannschaften)		

ERSTPLATZIERTE (3)		FINALE
ZWEITPLATZIERTE (3)		
Allgemeine Informationen zum Turnierverlauf		
1. Runde		
Die Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen die 2. Runde (12).		
Die restlichen Mannschaften bestreiten die Repêchage-Runde (57).		
Repêchage		
Die Erst- und Zweitplatzierten jeder Gruppe erreichen die 2. Runde (24).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (33).		
2. Runde		
Die 3 Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen die 3. Runde (18).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (18).		
3. Runde		
Die 2 Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen das Finale (6).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (12).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (18).		
3. Runde		
Die 2 Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen das Finale (6).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (12).		

Was hat der Torwart bloß mit Mauer gemeint?



Bei unseren Preisen räumt jeder Gegner das Feld! Überzeugen Sie sich selbst und besuchen Sie einen unserer großen Bau- und Gartenmärkte.

Hornbach Luxembourg Brico Déco Jardin

Z.A.I. Bourmicht

8070 BERTRANGE

Tél. +352/31 6655-285,

Fax +352/31 6655-480

Heures d'ouverture

lundi - vendredi: 7 H 00 - 20 H 00

samedi: 7 H 00 - 18 H 00

HORNBACK



Es gibt immer was zu tun.

futsal@football.lu



Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	C
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	13.00
Hall	Tandel
Club organisateur	FC Bastendorf 47
Durée des matchs	2x10 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	FC Wiltz 71	3	0	0	9	13	2	+11
2.	ENT Jeunesse Atertdaul	1	1	1	4	6	6	0
3.	FC Bastendorf 47	1	0	2	3	8	14	-6
4.	ENT Christnach/Larochette	0	1	0	1	4	9	-5

signature 1. place		signature 3. place	
signature 2. place		signature 4. place	

54

futsal@football.lu

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	D
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Troisvierges
Club organisateur	Racing Troisvierges
Durée des matchs	2x10 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B ∅
1.	Résidence Walferdange	2	1	0	7	17	6	+11
2.	Minerva Lintgen	2	1	0	7	17	7	+10
3.	AS Wincrange	1	0	2	3	12	9	+3
4.	Racing Troisvierges	0	0	3	0	4	28	-24

signature 1. place		Signature 3. place	
signature 2. place		signature 4. place	

55

futsal@football.lu

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	F
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Rodange
Club organisateur	FC Rodange 91
Durée des matchs	15 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B ∅
1.	FC Rodange 91	4	0	0	12	14	7	+7
2.	CS Fola Esch-Alzette	2	1	1	7	12	4	+8
3.	Union Titus Pétange	2	1	1	7	8	6	+2
4.	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	0	1	3	1	4	10	-6
5.	US Rumelange	0	1	3	1	5	16	-11

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place			

57

futsal@football.lu

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	H
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Esch Lallange
Club organisateur	US Esch-Alzette
Durée des matchs	2x10 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	Una Strassen	3	0	0	9	21	2	+19
2.	FC Ehlerange	2	0	1	6	11	7	+4
3.	FC Schiffflange 95	1	0	2	3	11	6	+5
4.	US Esch-Alzette	0	0	3	0	1	30	-29

signature 1. place		signature 3. place	
signature 2. place		signature 4. place	

59

futsal@football.lu

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	I
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	14.00
Hall	Remich Gewännchen
Club organisateur	Union Remich/Bous
Durée des matchs	15 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B ∅
1.	RM Hamm Benfica	4	0	0	12	12	1	+11
2.	Union Remich/Bous	3	0	1	9	18	3	+15
3.	FC Cebra 01	2	0	2	6	6	6	0
4.	US Sandweiler	1	0	3	3	3	17	-14
5.	Daring Echternach «Forfait»	0	0	4	0	0	12	-12

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place			

60

futsal@football.lu

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	L
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Wasserbillig
Club organisateur	Union Mertert-Wasserbillig
Durée des matchs	2x10 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	Victoria Rosport	2	0	1	6	7	3	+4
2.	FC Mamer 32	2	0	1	6	6	8	-2
3.	Union Mertert-Wasserbillig	1	0	2	3	5	6	-1
4.	CS Grevenmacher	1	0	2	3	7	8	-1

signature 1. place		signature 3. place	
signature 2. place		signature 4. place	

63

De succulentes grillades à prix avantageux **POUR LES CLUBS SPORTIFS*!**



HAMBURGER
1,50€/pièce



ST GALLENER
1,30€/pièce



GRILLSPECK
9,50€/kg



WIENER
0,75€/pièce



*Dans le cadre du partenariat FLF.

PUPILLES - 1.Runde (70 Mannschaften) - REGIONALE EINTEILUNG		
NORDEN (23)	SÜDEN (24)	ZENTRUM/OSTEN (23)
FC 47 Bastendorf	FC The Belval Belvaux	Avenir Beggen
Atert Bissen	Sporting Bertrange	US Berdorf-Consdorf 01
CS Bourscheid FF	SC Bettembourg	Daring Echternach
Young Boys Diekirch	F91 Dudelange	Tricolore Gasperich
FC 72 Erpeldange	FC Ehlerange	CS Grevenmacher
Etzella Ettelbruck	CS Fola Esch-Alzette	RM Hamm Benfica
Green Boys '77 Harlange-Tarchamps	AS La Jeunesse d'Esch-Alzette	Swift Hesperange
AS Hosingen	US Esch	US Hostert
Minerva Lintgen	UN Kaerjeng 97	Blo-Wäiss Itzig
FC Lorentzweiler	Union 05 Kayl-Tétange	Jeunesse Junglinster
Blo-Wäiss Medernach	FC Mondercange	FC Kehlen
Marisca Mersch	Progrès Niederkorn	RFCU Luxembourg
Sporting Mertzig	CS Oberkorn	FC Mamer 32
Alisontia Steinsel	Union Titus Pétange	Red Star Merl-Belair
FF Norden 02	FC Rodange 91	Union Mertert-Wasserbillig
FC Wiltz 71	US Rumelange	Union Remich/Bous
AS Wincrange	CS Sanem	Victoria Rosport
Entente Atert daul	FC Schifflange 95	US Sandweiler
Entente Brouch/Boevange	SC Steinfort FF	Résidence Walferdange
Entente Christnach/Larochette	Una Strassen	Entente Aischdall
Entente Perlé/Folschette/Rambrouch FF	Yellow Boys Weiler-la-Tour	Entente Biwer/Berbourg
Entente Schieren/Colmarberg	Entente Differdange/Luna	Entente Mensdorf/Canach
Entente Vianden/Gilsdorf	Entente Mondorf/Schengen/Aspelt	Entente Syrdall
	Entente Schouweiler/Clemency FF	
GRUPPE A (6)	GRUPPE E (6)	GRUPPE I (6)
VIANDEN - 02/12 09.00	WEILER-LA-TOUR - 02/12 09.00	JUNGLINSTER - 01/12 09.00
Green-Boys 77 Harlange-Tarchamps	US Esch-Alzette	RM Hamm Benfica
ENT Vianden/Gilsdorf	Yellow Boys Weiler-la-Tour	ENT Äischdall
	FC Rodange 91	Avenir Beggen
AS Hosingen	FC The Belval Belvaux	US Berdorf/Consdorf 01
ENT Schieren/Colmarberg	CS Oberkorn	Jeunesse Junglinster
FF Norden 02	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	US Sandweiler
GRUPPE B (6)	GRUPPE F (6)	GRUPPE J (6)
STEINSEL - 01/12 09.00	MONDERCANGE - 08/12 13.00	ROODT-SYRE - 02/12 09.00
Alisontia Steinsel	F91 Dudelange	ENT Biwer/Berbourg
CS Bourscheid FF	Union Titus Pétange	CS Grevenmacher
ENT Jeunesse Atert daul	FC Mondercange	FC Mamer 32
ENT Brouch/Boevange	ENT Schouweiler/Clemency	Blo-Wäiss Itzig
Sporting Mertzig	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	FC Kehlen
Etzella Ettelbruck	SC Bettembourg	ENT Mensdorf/Canach
GRUPPE C (6)	GRUPPE G (6)	GRUPPE K (6)
LORENTZWEILER - 02/12 09.00	DIFFERDANGE - 02/12 09.00	WALFERDANGE - 02/12 14.00
Atert Bissen	Una Strassen	ENT Syrdall
Young Boys Diekirch	CS Fola Esch-Alzette	US Hostert
FC Lorentzweiler	SC Steinfort FF	Résidence Walferdange
Blo-Wäiss Medernach	ENT Differdange/Luna	Tricolore Gasperich
Minerva Lintgen	CS Sanem	Union Remich/Bous
ENT Perlé/Folschette/Rambrouch FF	UN Kaerjeng 97	Union Mertert-Wasserbillig

GRUPPE D (5)	GRUPPE H (6)	GRUPPE L (5)
BASTENDORF - 02/12 09.00	KAYL - 01/12 09.00	ROSPORT - 02/12 09.00
Marisca Mersch	Sporting Bertrange	Victoria Rosport
FC Bastendorf 47	FC Ehlerange	Daring Echternach
FC 72 Erpeldange	Progrès Niederkorn	Racing FC Union Luxembourg
ENT Christnach/Larochette	FC Schifflange 95	Red Star Merl-Belair
AS Wincrange	US Rumelange	Swift Hesperange
	Union 05 Kayl-Tétange	
PUPILLES - Repêchage (57 Mannschaften)		
FC 47 Bastendorf	FC The Belval Belvaux	Avenir Beggen
CS Bourscheid FF	Sporting Bertrange	US Berdorf-Consdorf 01
Young Boys Diekirch	SC Bettembourg	Daring Echternach
FC 72 Erpeldange	FC Ehlerange	CS Grevenmacher
Etzella Ettelbruck	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	Swift Hesperange
Green Boys '77 Harlange-Tarchamps	US Esch	US Hostert
AS Hosingen	UN Kaerjeng 97	Blo-Wäiss Itzig
Minerva Lintgen	Union 05 Kayl-Tétange	Jeunesse Junglinster
FC Lorentzweiler	FC Mondercange	FC Kehlen
Blo-Wäiss Medernach	Progrès Niederkorn	FC Mamer 32
Sporting Mertzig	CS Oberkorn	Red Star Merl-Belair
Alisontia Steinsel	Union Titus Pétange	Union Mertert-Wasserbillig
FF Norden 02	FC Rodange 91	Union Remich/Bous
FC Wiltz 71	US Rumelange	Victoria Rosport
AS Wincrange	CS Sanem	US Sandweiler
Entente Brouch/Boevange	SC Steinfort FF	Résidence Walferdange
Entente Christnach/Larochette	Una Strassen	Entente Aischdall
Entente Perlé/Folschette/Rambrouch FF	Entente Differdange/Luna	Entente Biwer/Berbourg
Entente Vianden/Gilsdorf	Entente Mondorf/Schengen/Aspelt	Entente Syrdall
	ENT Schouweiler/Clemency FF	
GRUPPE A (5)	GRUPPE E (5)	GRUPPE I (5)
BASTENDORF - 13/01 09.00	RUMELANGE - 12/01 09.00	EISCHEN - 12/01 09.00
Etzella Ettelbruck	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	Union Remich/Bous
FC Bastendorf 47	US Rumelange	Blo-Wäiss Itzig
AS Hosingen	Una Strassen	ENT Aischdall
Green Boys Harlange Tarchamps	Sporting Bertrange	US Sandweiler
ENT Brouch/Boevange	CS Oberkorn	Daring Echternach
GRUPPE B (4)	GRUPPE F (5)	GRUPPE J (5)
VIANDEN - 13/01 14.00	FRISANGE - 13/01 09.00	MUNSBACH - 12/01 09.00
Minerva Lintgen	FC The Belval Belvaux	Avenir Beggen
FC 72 Erpeldange	ENT Differdange/Luna	Résidence Walferdange
FC Lorentzweiler	CS Sanem	ENT Syrdall
Entente Vianden/Gilsdorf	FC Ehlerange	Jeunesse Junglinster
	Union Titus Pétange	FC Kehlen
GRUPPE C (4)	GRUPPE G (5)	GRUPPE K (5)
WILTZ - 12/01 09.00	KAYL - 12/01 09.00	CONSDORF - 12/01 09.00
Alisontia Steinsel	SC Bettembourg	US Hostert
ENT Christnach/Larochette	Union 05 Kayl-Tétange	FC Mamer 32
FF Norden 02	US Esch/Alzette	US Berdorf/Consdorf 01
FC Wiltz 71	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	ENT Biwer/Berbourg
	Progrès Niederkorn	Red Star Merl-Belair

GRUPPE D (4)	GRUPPE H (4)	GRUPPE L (4)
WINCRANGE - 12/01 09.00	KAERJENG - 13/01 09.00	WASSERBILLIG - 12/01 09.00
Young Boys Diekirch	UN Käerjeng 97	Swift Hesperange
Sporting Mertzig	ENT Schouweiler/Clemency FF	Victoria Rosport
AS Wincrange	FC Mondercange	CS Grevenmacher
Blo-Wäiss Medernach	FC Rodange 91	Union Mertert-Wasserbillig
PUPILLES - 2.Runde (36 Mannschaften)		
ERSTPLATZIERTE (12)	ERSTPLATZIERTE REPECHAGE (12)	ZWEITPLAZIERTE REPECHAGE (12)
Entente Schieren/Colmarberg	Etzella Ettelbruck	ENT Brouch/Boevange
Entente Jeunesse Atertdaul	Minerva Lintgen	FC Lorentzweiler
Atert Bissen	FF Norden 02	FC Wiltz 71
Marisca Mersch	Sporting Mertzig	Blo-Wäiss Medernach
Yellow Boys Weiler-la-Tour	Una Strassen	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette
CS Fola Esch-Alzette	Union Titus Pétange	ENT Differdange/Luna
FC Schifflange 95	Progrès Niederkorn	SC Bettembourg
RM Hamm Benfica	UN Käerjeng 97	FC Mondercange
Entente Mensdorf/Canach	US Sandweiler	Blo-Wäiss Itzig
Tricolore Gasperich	Avenir Beggen	Résidence Walferdange
RFCU Luxembourg	US Hostert	FC Mamer 32
F91 Dudelange	Victoria Rosport	CS Grevenmacher
GRUPPE A	GRUPPE C	GRUPPE E
USELDANGE - 26/01 14.00	MAMER - 26/01 09.00	A DEFINIR
Atert Bissen	RM Hamm Benfica	Avenir Beggen
FC Lorentzweiler	UN Käerjeng 97	Marisca Mersch
US Sandweiler	FC Mamer 32	FC Schifflange 95
FC Wiltz 71	Racing FC Union Luxembourg	Yellow Boys Weiler-la-Tour
Sporting Mertzig	Union Titus Pétange	Blo-Wäiss Itzig
ENT Jeunesse Atertdaul	ENT Schieren/Colmarberg	ENT Differdange/Luna
GRUPPE B	GRUPPE D	GRUPPE F
ROODT-SYRE - 27/01 13.00	GREVENMACHER - 27/01 09.00	NIEDERANVEN - 27/01 14.00
CS Fola Esch-Alzette	CS Grevenmacher	FF Norden 02
F91 Dudelange	Victoria Rosport	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette
FC Mondercange	Minerva Lintgen	Blo-Wäiss Medernach
SC Bettembourg	Una Strassen	ENT Brouch/Boevange
Tricolore Gasperich	Progrès Niederkorn	US Hostert
ENT Mensdorf/Canach	Etzella Ettelbruck	Résidence Walferdange
PUPILLES- 3.Runde (18 Mannschaften)		
ERSTPLATZIERTE (6)	ZWEITPLATZIERTE (6)	DRITTPLATZIERTE (6)
GRUPPE A	GRUPPE B	GRUPPE C

PUPILLES - Finale (6 Mannschaften)		
ERSTPLATZIERTE (3)		FINALE
ZWEITPLATZIERTE (3)		
Allgemeine Informationen zum Turnierverlauf		
1. Runde		
Die Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen die 2. Runde (12).		
Die restlichen Mannschaften bestreiten die Repêchage-Runde (57).		
Repêchage		
Die Erst- und Zweitplatzierten jeder Gruppe erreicht die 2. Runde (24).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (33).		
2. Runde		
Die 3 Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen die 3. Runde (18).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (18).		
3. Runde		
Die 2 Erstplatzierten jeder Gruppe erreichen das Finale (6).		
Die restlichen Mannschaften scheiden aus (12).		

BUNDESLIGA LIVE



Bayer Leverkusen vs. FC Bayern München
Samstag – 02.02.2019



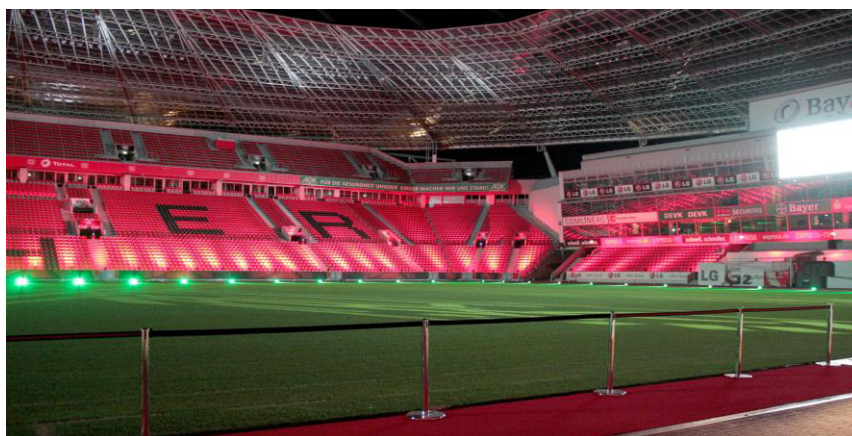
Abfahrt : 10:00 Uhr nach Leverkusen (nur ab P&R Sud / Centre Douanier)

Anpfiff : 15:30 Uhr

Rückfahrt : sofort nach dem Spiel

Preis pro Person: 130€

Inkl. Fahrt im 4* Reisebus & Sitzplatz im Block F9 (Reihe 11-14)



Reservierung in allen Reisebüros von Voyages Emile Weber

Tel.: 35 65 75 -1

Email: info@vew.lu

www.emile-weber.lu

futsal@football.lu

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	E
Date	12/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Rumelange
Club organisateur	US Rumelange
Durée des matchs	15 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.	Una Strassen	4	0	0	12	13	0	+13
2.	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	3	0	1	9	10	4	+6
3.	CS Oberkorn	2	0	2	6	4	6	-2
4.	US Rumelange	1	0	3	3	3	5	-2
5.	Sporting Bertrange	0	0	4	0	0	15	-15

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place			

74

futsal@football.lu

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	Repêchage
Groupe	F
Date	13/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Frisange
Club organisateur	Red Boys Aspelt
Durée des matchs	15 min.

[illegible]

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B ∅
1.	Union Titus Pétange	3	1	0	10	6	3	+3
2.	ENT Differdange/Luna	2	2	0	8	13	2	+11
3.	FC Ehlerange	1	1	2	4	4	8	-4
4.	FC The Belval Belvaux	1	1	2	4	5	5	0
5.	CS Sanem	0	1	3	1	1	10	-9

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place			

75

Une vraie science, sans fiction.



**Le nouveau Touareg.
Avec Innovision Cockpit et contrôle gestuel en option.**

Hier une vision, aujourd'hui déjà une réalité. Découvrez dans le nouveau Touareg le cockpit du futur, le Innovision Cockpit, avec son grand écran incurvé à commande tactile, gestuelle ou vocale. Le futur est entre vos mains.

Demain démarre aujourd'hui !



Volkswagen

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	A
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Steinsel
Club organisateur	Alisontia Steinsel
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	ENT Uelzechtall	Atert Bissen		
09.15	Etzella Ettelbruck	ENT Jeunesse Atertdaul		
09.30	F91 Dudelange	FC Wiltz 71		
09.45	ENT Uelzechtall	Etzella Ettelbruck		
10.00	Atert Bissen	F91 Dudelange		
10.15	ENT Jeunesse Atertdaul	FC Wiltz 71		
10.30	F91 Dudelange	ENT Uelzechtall		
10.45	Atert Bissen	ENT Jeunesse Atertdaul		
11.00	FC Wiltz 71	Etzella Ettelbruck		
11.15	ENT Jeunesse Atertdaul	ENT Uelzechtall		
11.30	FC Wiltz 71	Atert Bissen		
11.45	Etzella Ettelbruck	F91 Dudelange		
12.00	ENT Uelzechtall	FC Wiltz 71		
12.15	Atert Bissen	Etzella Ettelbruck		
12.30	ENT Jeunesse Atertdaul	F91 Dudelange		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	B
Date	26/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	13.00
Hall	Mertzig
Club organisateur	Sporting Mertzig
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
13.00	Sporting Mertzig	FC 72 Erpeldange		
13.15	Racing FC Union Luxembourg	RM Hamm Benfica		
13.30	Blo-Wäiss Itzig	FC Mondercange		
13.45	Sporting Mertzig	Racing FC Union Luxembourg		
14.00	FC 72 Erpeldange	Blo-Wäiss Itzig		
14.15	RM Hamm Benfica	FC Mondercange		
14.30	Blo-Wäiss Itzig	Sporting Mertzig		
14.45	FC 72 Erpeldange	RM Hamm Benfica		
15.00	FC Mondercange	Racing FC Union Luxembourg		
15.15	RM Hamm Benfica	Sporting Mertzig		
15.30	FC Mondercange	FC 72 Erpeldange		
15.45	Racing FC Union Luxembourg	Blo-Wäiss Itzig		
16.00	Sporting Mertzig	FC Mondercange		
16.15	FC 72 Erpeldange	Racing FC Union Luxembourg		
16.30	RM Hamm Benfica	Blo-Wäiss Itzig		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	C
Date	26/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Eischen
Club organisateur	Alliance Aischdall Hobscheid-Eischen
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	ENT Aischdall	ENT Syrdall		
09.15	Union Remich/Bous	Victoria Rosport		
09.30	AS Hosingen	FF Norden 02		
09.45	ENT Aischdall	Union Remich/Bous		
10.00	ENT Syrdall	AS Hosingen		
10.15	Victoria Rosport	FF Norden 02		
10.30	AS Hosingen	ENT Aischdall		
10.45	ENT Syrdall	Victoria Rosport		
11.00	FF Norden 02	Union Remich/Bous		
11.15	Victoria Rosport	ENT Aischdall		
11.30	FF Norden 02	ENT Syrdall		
11.45	Union Remich/Bous	AS Hosingen		
12.00	ENT Aischdall	FF Norden 02		
12.15	ENT Syrdall	Union Remich/Bous		
12.30	Victoria Rosport	AS Hosingen		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	D
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Kehlen
Club organisateur	FC Kehlen
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	Una Strassen	UN Käerjeng 97		
09.15	Yellow Boys Weiler-la-Tour	ENT Differdange/Luna		
09.30	FC Ehlerange	CS Fola Esch-Alzette		
09.45	Una Strassen	Yellow Boys Weiler-la-Tour		
10.00	UN Käerjeng 97	FC Ehlerange		
10.15	ENT Differdange/Luna	CS Fola Esch-Alzette		
10.30	FC Ehlerange	Una Strassen		
10.45	UN Käerjeng 97	ENT Differdange/Luna		
11.00	CS Fola Esch-Alzette	Yellow Boys Weiler-la-Tour		
11.15	ENT Differdange/Luna	Una Strassen		
11.30	CS Fola Esch-Alzette	UN Käerjeng 97		
11.45	Yellow Boys Weiler-la-Tour	FC Ehlerange		
12.00	Una Strassen	CS Fola Esch-Alzette		
12.15	UN Käerjeng 97	Yellow Boys Weiler-la-Tour		
12.30	ENT Differdange/Luna	FC Ehlerange		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	E
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	13.30
Hall	Schouweiler
Club organisateur	ES Schouweiler
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
13.30	ENT Schouweiler/Clemency	SC Bettembourg		
13.45	Swift Hesperange	US Hostert		
14.00	Minerva Lintgen	ENT Schieren/Colmarberg		
14.15	ENT Schouweiler/Clemency	Swift Hesperange		
14.30	SC Bettembourg	Minerva Lintgen		
14.45	US Hostert	ENT Schieren/Colmarberg		
15.00	Minerva Lintgen	ENT Schouweiler/Clemency		
15.15	SC Bettembourg	US Hostert		
15.30	ENT Schieren/Colmarberg	Swift Hesperange		
15.45	US Hostert	ENT Schouweiler/Clemency		
16.00	ENT Schieren/Colmarberg	SC Bettembourg		
16.15	Swift Hesperange	Minerva Lintgen		
16.30	ENT Schouweiler/Clemency	ENT Schieren/Colmarberg		
16.45	SC Bettembourg	Swift Hesperange		
17.00	US Hostert	Minerva Lintgen		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	POUSSINS
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	F
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Walferdange
Club organisateur	Résidence Walferdange
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	Résidence Walferdange	Red Star Merl-Belair		
09.15	FC Mamer 32	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt		
09.30	FC Rodange 91	Syra Mensdorf		
09.45	Résidence Walferdange	FC Mamer 32		
10.00	Red Star Merl-Belair	FC Rodange 91		
10.15	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	Syra Mensdorf		
10.30	FC Rodange 91	Résidence Walferdange		
10.45	Red Star Merl-Belair	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt		
11.00	Syra Mensdorf	FC Mamer 32		
11.15	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	Résidence Walferdange		
11.30	Syra Mensdorf	Red Star Merl-Belair		
11.45	FC Mamer 32	FC Rodange 91		
12.00	Résidence Walferdange	Syra Mensdorf		
12.15	Red Star Merl-Belair	FC Mamer 32		
12.30	ENT Mondorf/Schengen/Aspelt	FC Rodange 91		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21



FITNESS
KOMPETENZ CENTER



DAS ORIGINAL
SEIT 1988

**Exclusivement
chez Freelander's**

Workout equipments / Improve your health !



WaterRower
à partir de 999€



Lors d'une séance de WaterRower, c'est près de 84% de votre masse musculaire qui travaille simultanément, en reproduisant fidèlement la dynamique d'un aviron qui glisse sur l'eau.



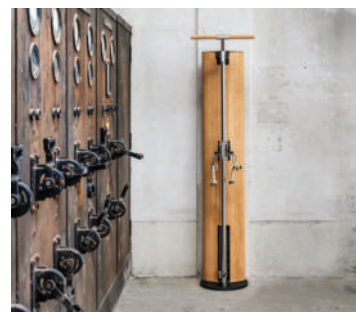
WeightWorkx
Station de musculation
à partir de 1.995€



Tria Trainer
Banc abdominaux 3-en-1
à partir de 495€



NEW Nohrd Bike
Indoor Cycling
à partir de 2.495€



Slimbeam
Functional Training
à partir de 1.550€

MERSCH
MIERSCHERBIERG

 **la Belle Étoile**
SHOPPING CENTER

SPORT24.LU
ONLINE SHOP BY FREELANDER'S

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	A
Date	26/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	14.00
Hall	Useldange
Club organisateur	Jeunesse Useldange
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	ENT Jeunesse Atert daul	Atert Bissen		
14.15	Sporting Mertzig	FC Lorentzweiler		
14.30	US Sandweiler	FC Wiltz 71		
14.45	ENT Jeunesse Atert daul	Sporting Mertzig		
15.00	Atert Bissen	US Sandweiler		
15.15	FC Lorentzweiler	FC Wiltz 71		
15.30	US Sandweiler	ENT Jeunesse Atert daul		
15.45	Atert Bissen	FC Lorentzweiler		
16.00	FC Wiltz 71	Sporting Mertzig		
16.15	FC Lorentzweiler	ENT Jeunesse Atert daul		
16.30	FC Wiltz 71	Atert Bissen		
16.45	Sporting Mertzig	US Sandweiler		
17.00	ENT Jeunesse Atert daul	FC Wiltz 71		
17.15	Atert Bissen	Sporting Mertzig		
17.30	FC Lorentzweiler	US Sandweiler		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	B
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	13.00
Hall	Roodt-Syre
Club organisateur	Syra Mensdorf
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
13.00	ENT Mensdorf/Canach	Tricolore Gasperich		
13.15	SC Bettembourg	FC Mondercange		
13.30	F91 Dudelange	CS Fola Esch-Alzette		
13.45	ENT Mensdorf/Canach	SC Bettembourg		
14.00	Tricolore Gasperich	F91 Dudelange		
14.15	FC Mondercange	CS Fola Esch-Alzette		
14.30	F91 Dudelange	ENT Mensdorf/Canach		
14.45	Tricolore Gasperich	FC Mondercange		
15.00	CS Fola Esch-Alzette	SC Bettembourg		
15.15	FC Mondercange	ENT Mensdorf/Canach		
15.30	CS Fola Esch-Alzette	Tricolore Gasperich		
15.45	SC Bettembourg	F91 Dudelange		
16.00	ENT Mensdorf/Canach	CS Fola Esch-Alzette		
16.15	Tricolore Gasperich	SC Bettembourg		
16.30	FC Mondercange	F91 Dudelange		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	C
Date	26/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	09.00
Hall	Mamer
Club organisateur	FC Mamer 32
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	FC Mamer 32	RM Hamm Benfica		
09.15	Racing FC Union Luxembourg	UN Käerjeng 97		
09.30	Union Titus Pétange	ENT Schieren/Colmarberg		
09.45	FC Mamer 32	Racing FC Union Luxembourg		
10.00	RM Hamm Benfica	Union Titus Pétange		
10.15	UN Käerjeng 97	ENT Schieren/Colmarberg		
10.30	Union Titus Pétange	FC Mamer 32		
10.45	RM Hamm Benfica	UN Käerjeng 97		
11.00	ENT Schieren/Colmarberg	Racing FC Union Luxembourg		
11.15	UN Käerjeng 97	FC Mamer 32		
11.30	ENT Schieren/Colmarberg	RM Hamm Benfica		
11.45	Racing FC Union Luxembourg	Union Titus Pétange		
12.00	FC Mamer 32	ENT Schieren/Colmarberg		
12.15	RM Hamm Benfica	Racing FC Union Luxembourg		
12.30	UN Käerjeng 97	Union Titus Pétange		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	D
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	09.00
Hall	Grevenmacher
Club organisateur	CS Grevenmacher
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00	CS Grevenmacher	Victoria Rosport		
09.15	Minerva Lintgen	Una Strassen		
09.30	Progrès Niederkorn	Etzella Ettelbruck		
09.45	CS Grevenmacher	Minerva Lintgen		
10.00	Victoria Rosport	Progrès Niederkorn		
10.15	Una Strassen	Etzella Ettelbruck		
10.30	Progrès Niederkorn	CS Grevenmacher		
10.45	Victoria Rosport	Una Strassen		
11.00	Etzella Ettelbruck	Minerva Lintgen		
11.15	Una Strassen	CS Grevenmacher		
11.30	Etzella Ettelbruck	Victoria Rosport		
11.45	Minerva Lintgen	Progrès Niederkorn		
12.00	CS Grevenmacher	Etzella Ettelbruck		
12.15	Victoria Rosport	Minerva Lintgen		
12.30	Una Strassen	Progrès Niederkorn		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	E
Date	26/01/2019 (samedi)
Début du tournoi	
Hall	
Club organisateur	
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
09.00				
09.15				
09.30				
09.45				
10.00				
10.15				
10.30				
10.45				
11.00				
11.15				
11.30				
11.45				
12.00				
12.15				
12.30				

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

FEDERATION LUXEMBOURGEOISE DE FOOTBALL

BP 5, L-3901 Mondercange, Tel. : 488665-1, Fax. : 488665-21

<http://www.flf.lu/futsal>

futsal@football.lu



Indoor 2018-2019

Catégorie	PUPILLES
Saison	2018-2019
Tour	2 ^e
Groupe	F
Date	27/01/2019 (dimanche)
Début du tournoi	14.00
Hall	Niederanven
Club organisateur	US Hostert
Durée des matchs	12 min.

Programme des matchs

Heures	Team A	Team B	Résultat	Arbitre
14.00	US Hostert	Résidence Walferdange		
14.15	Blo-Wäiss Medernach	ENT Brouch/Boevange		
14.30	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	FF Norden 02		
14.45	US Hostert	Blo-Wäiss Medernach		
15.00	Résidence Walferdange	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette		
15.15	ENT Brouch/Boevange	FF Norden 02		
15.30	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette	US Hostert		
15.45	Résidence Walferdange	ENT Brouch/Boevange		
16.00	FF Norden 02	Blo-Wäiss Medernach		
16.15	ENT Brouch/Boevange	US Hostert		
16.30	FF Norden 02	Résidence Walferdange		
16.45	Blo-Wäiss Medernach	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette		
17.00	US Hostert	FF Norden 02		
17.15	Résidence Walferdange	Blo-Wäiss Medernach		
17.30	ENT Brouch/Boevange	AS La Jeunesse d'Esch/Alzette		

Classement final

	Club	G	N	P	Points	B +	B -	B Ø
1.								
2.								
3.								
4.								
5.								
6.								

Validation du classement

signature 1. place		signature 4. place	
signature 2. place		signature 5. place	
signature 3. place		signature 6. place	

Cette fiche est à envoyer immédiatement après la fin du tournoi par email à futsal@football.lu ou par fax au 488665-21

La Vinothèque

Grevenmacher



Grand choix de vins

Domaine Clos des Rochers & Château de Schengen

exclusivité



**Accueil et conseils
personnalisés**

Heures d'ouverture:
Tous les jours de 10h à 18h

Grand parking

Caves Bernard-Massard S.A.
22, Route du Vin, L-6773 Grevenmacher
Tél.: 75 05 45-229/228, Fax: 75 05 45-280
E-mail: info@bernard-massard.lu
www.bernard-massard.com

BERNARD~MASSARD

Sitzung des Verwaltungsrates



Datum und Ort: Montag, den 7. Januar 2019 in Mondercange

Präsident: P. PHILIPP

Mitglieder: Chr. HESS, L. HILGER, Cl. KREMER, Dr. H. MAUSEN C. NARDECCHIA,
M. RICHARD, Ch. SCHAACK, Me J.-J. SCHONCKERT

Entschuldigt: J. SCHILTZ, N. SCHOCKMEL

Sekretär: J. WOLFF

Präsident P. PHILIPP begrüßt die Mitglieder des Verwaltungsrates zu der ersten Sitzung im neuen Jahr und wünscht ihnen und ihrer Familie viel Glück und Erfolg für 2019.

Der Präsident erhofft sich weiterhin, wie im vergangenen Jahr, eine gute Zusammenarbeit der Mitglieder des Verwaltungsrates im Sinne des Luxemburger Fußballs.

Das Jahr 2018 war im sportlichen Bereich wahrscheinlich das erfolgreichste Jahr in der Geschichte der FLF, dies sowohl auf Vereinsebene als auch auf der Ebene der Nationalmannschaft.

Der Verwaltungsrat hält die Ziele und die Herausforderungen für den Verband 2019 fest :

Diese sind u.a.:

- die weitere Unterstützung der Jugendarbeit in den Vereinen
- der nationale Jugendfußball: Überdenken der bestehenden Strukturen und Formen
- die Förderung der Ethik und des Fairplays im Jugendfußball

- die weitere Strukturierung des Frauenfußballs mit Hauptaugenmerk auf den Mädchenfußball.

- die Erneuerung und der Ausbau der Infrastrukturen der FLF
- der Bau des neuen Fußballstadions: Eröffnungsspiel & Erstellung eines Marketingkonzeptes

- IT: Überlegungen für die Zukunft (Verbesserung der Dienstleitungen und Erweiterung des Angebots)

- Sponsoring: Überdenken des jetzigen Konzeptes des Verbandes

- Statuten und Reglemente: Überarbeiten verschiedener Reglemente

Der Bericht der Sitzung des Verwaltungsrates vom Montag, den 17. Dezember 2018 wird genehmigt.

VERTRETER DES VERWALTUNGSRATES

- Generalversammlung der LASEL am Dienstag, den 5. Februar 2019 um 16.00 Uhr im Atert Lycée in Redange: Cl. KREMER
- Ordentliche Generalversammlung der CSMS am Montag, den 18. März 2019 um 18.30 Uhr im INS in Luxemburg: Dr. Henri MAUSEN
- Ordentliche Generalversammlung des COSL 2019 am Samstag, den 23. März 2019 um 15.00 Uhr im Centre Culturel Paul Barblé in Strassen: P. PHILIPP, Me J.-J. SCHONCKERT

NATIONALER SPIELBETRIEB

Generalspielkalender 2019/2020

Die von der Spielkalenderkommission aufgestellten Generalspielkalender der Saison 2019/2020 für die verschiedenen Divisionen der Seniors I werden eingesehen und den Vereinen am 8. Januar 2019 im Hinblick auf die bevorstehenden Unterredungen des Verwaltungsrates mit den Vereinen zugestellt.

NATIONALE ANGELEGENHEITEN

Erneuerung der Trainingsfelder der FLF in Mondercange

- P. PHILIPP informiert den Verwaltungsrat über die Unterredung einer Delegation der FLF (P. PHILIPP, Chr. HESS, Cl. KREMER) mit dem Ingenieurbüro Schroeder/Associés (H. FLIES und S. WELCHER).
- Um den Trainingsbetrieb in Mondercange nicht komplett lahm zu legen, wird die Erneuerung der Trainingsfelder in zwei Phasen vorgenommen. Der Baubeginn der ersten Phase ist für Ende März 2019 vorgesehen, währenddessen die Fertigstellung der 2. Phase für Ende August 2019 geplant ist.

Unterredungen 2019 des Verwaltungsrates mit den Vereinen der BGL Ligue, der Ehrenpromotion, der 1., der 2. und der 3. Division

Die Tagesordnung für die Unterredungen des Verwaltungsrates mit den Vereinen der verschiedenen Divisionen wird besprochen.

Die erste Unterredung wird am Freitag, den 11. Februar 2019 um 19.00 Uhr mit den Vereinen der 3. Division stattfinden.

SCHIEDSRICHTERWESEN

Überreichung der FIFA-Abzeichen 2019 an die internationalen Schiedsrichter der FLF

Ch. SCHAACK informiert den Verwaltungsrat über die Überreichung der FIFA-Abzeichen 2019 an die FIFA-Schiedsrichter und Schiedsrichterassistenten.

Die Überreichung der FIFA-Abzeichen wird am Samstag, den 12. Januar 2019 im Rahmen einer Feierstunde im Sitz der FLF in Mondercange stattfinden.

INSTANZEN, KOMMISSIONEN UND ARBEITSGRUPPEN

Sitzung der Jugendkommission und der Trainerkommission zum Thema „nationaler Jugendfußball“

Die Jugendkommission und die Trainerkommission werden am Freitag, den 15. Februar 2019 um 18.45 Uhr eine gemeinsame Sitzung zum Thema „nationaler Jugendfußball“ organisieren.

PERSONAL DER FLF

Einstellung eines neuen Mitarbeiters für das Verbandssekretariat

Aufgrund der Tatsache, dass P. CLAUDE am 6. März 2019 offiziell in den Ruhestand gehen wird, wurde beschlossen einen neuen Mitarbeiter einzustellen.

130 Personen haben eine Kandidatur für den freien Posten eingereicht.

Eine Arbeitsgruppe (P. PHILIPP, E. DECKER, Chr. HESS, M. RICHARD und Ch. SCHAACK) zwecks Begutachtung der Kandidaturen wird zusammengestellt.

Die nächste ordentliche Sitzung des Verwaltungsrates wird am Montag, den 14. Januar 2019 um 18.30 Uhr in Mondercange stattfinden.

TRANSPORTS MÉDICALISÉS ILLIMITÉS À L'ÉTRANGERS

GRÂCE À CMCM - ASSISTANCE

INCLUS
dans le package
de base !



Grâce à CMCM-Assistance, inclus gratuitement dans le package de base, vous et votre famille serez couverts dans tous les cas et partout dans le monde. En cas d'accident ou de maladie à l'étranger, vos frais hospitaliers médicaux seront pris en charge. Les transports médicalisés, ainsi que le rapatriement, sont couverts sans limite. L'annulation voyage est également incluse. N'oubliez donc pas votre carte CMCM-Assistance !

Plus d'informations sur : www.cmcm.lu



Annulation
voyage



Consultation
à l'étranger



Transports
médicalisés illimités



Hospitalisation jusqu'à
100.000 € / incident



Rapatriement
illimité

Do, wann Dir eis braucht.

Follow us  [cmcm_luxembourg](https://www.facebook.com/cmcm_luxembourg)  [@cmcm_lu](https://www.instagram.com/cmcm_lu)  [cmcm_lu](https://twitter.com/cmcm_lu)

CMCM
VOTRE MUTUELLE SANTÉ
DEPUIS 1956

Séance du Comité des Arbitres Fédéraux



Date et lieu : lundi 17 décembre 2018 au CFN de Mondercange

Président: Charles SCHAACK

Présent(s): Sven BINDELS, René FLENGHI, Alain HAMER, Georges HILGER, Claude KREMER, Antonio MESTRE, Raymond WEICKER, Paulo VIVAS, Luc WILMES

Excusé(s) : Christian HOLTGEN

Secrétaire: Pierre CLAUDE

Organigramme du CAF – janvier 2019 – décembre 2020

Durant la présente réunion et sous la direction du Président Charles Schaack, le futur organigramme du CAF, de janvier 2019 à décembre 2020, est établi comme suit :

1. Bureau du CAF

Composition

Charles Schaack, Georges Hilger, Alain Hamer, Luc Wilmes, Pierre Claude

2. Commission des Observateurs

Schaack Charles (responsable), Alain Hamer

Envois rapports: Jeannot Poggi

3. Commission des lois du jeu

Georges Hilger (responsable), Charles Schaack

4. Commission des examens, relation FLF – ENEPS, examens différents cycles

Georges Hilger (responsable)

Jeannot Poggi (assistant fichier-examens)

5. Désignations

BGL League, échange élite, UEFA

Luc Wilmes (Alain Hamer, conseiller, Schaack Charles, conseiller)

Autres divisions:

Luc Wilmes

Charles Schaack, Georges Hilger (conseillers talents)

Christian Holtgen (conseillant assistants)

Pierre Claude (changements, matchs amicaux)

Football Corporatif : Alain Hamer

FUTSAL : Charles Schaack

6. Responsable de la Formation des arbitres:

Charles Schaack

Formateurs: Charles Schaack, Georges Hilger, Alain Hamer, Christian Holtgen, Luc Wilmes, Sven Bindels, Tun Mestre, Paulo Vivas, Claude Kremer et deux formateurs par ARA

7. Mentoring débutants

George Hilger, Paulo Vivas (responsables fichier)

Christian Holtgen, Paulo Vivas (formation) , membres du CAF disponibles selon besoin

Luc Wilmes, Charles Schaack (désignation arbitres et observateurs et mentors)

8. Mentoring „Referee’s Academy“

Sven Bindels (responsable), Georges Hilger

9. Mentoring BGL League: Alain Hamer , Charles Schaack

Mentoring PH et D1: Tun Mestre, Paulo Vivas

10. Relation CAF/ARA, réunions mensuelles

Sven Bindels (responsable), Paulo Vivas

11. Recrutement et Rétention:

Charles Schaack (responsable), Pierre Claude, Claude Kremer.

12. Désignation RLO pour les matches internationaux

Schaack Charles (responsable), Pierre Claude

Personnes qui peuvent remplir la fonction de RLO : Tous les membres du CAF selon disponibilités et roulement établi par le responsable, intégration de certains anciens membres du CAF en cas de besoin

13. Responsables des arbitres des cadres FIFA et A

Alain Hamer, Charles Schaack

14. Responsables des arbitres des cadres PH et D1

Luc Wilmes, Georges Hilger

15. Responsables des arbitres des cadres Division 2 et 3

Tun Mestre, Sven Bindels

16. Responsables des arbitres assistants:

Christian Holtgen, Paulo Vivas (y compris formation spécifique des assistants)

17. Responsables des arbitres féminines

Christian Holtgen, Alain Hamer

18, Responsables des arbitres de Futsal

Charles Schaack, Tun Mestre

19. Responsables des arbitres FCL (football corporatif)

Alain Hamer, Pierre Claude,
Claude Kremer (Relation CAF/FCL)

20. Responsables des entraînements physiques des arbitres et de l'organisation des tests physiques

Luc Wilmes, Alain Hamer

21. Responsable de la sécurité sur les terrains

Claude Kremer

22. Rédaction annuelle „Referee News“ e-version:

Charles Schaack (responsable)
Sven Bindels, Tun Mestre

23. Contact avec la Presse, représentations diverses

Responsable: Charles Schaack
Rédaction des communiqués de presse après concertation avec le président :
Pierre Claude

1) Le rapport de la réunion du 29.11.2018 est approuvé.

2) Cours organisés dans le cadre de l'UEFA Referees Convention

a) Cours de recyclage pour les arbitres qui ont réussi le cours du cycle Inférieur du mois de septembre 2018

Ce cours a eu lieu le mardi 11 décembre 2018 sous la direction de Christian Holtgen.
6 arbitres ont participé à ce cours.

b) Cours de recyclage pour les arbitres aspirants qui ont participé au cours pour arbitres aspirants du 27 octobre 2018

Ce cours a eu lieu lundi 03 décembre 2018 sous la direction de Christian Holtgen et d'Alain Hamer.
15 arbitres - aspirants ont participé à ce cours.

c) Cours de la mi-saison pour les cadres FIFA, A,B,C.

Ce cours aura lieu le samedi 12 janvier 2019 au CFN de Mondercange.

Les orateurs seront MM. Charles Schaack et Alain Hamer.

d) Cours du cycle inférieur

Ce cours sera organisé les 05, 07 et 26 février 2019 à l'INS, au Stade Josy Barthel et au CFN de Monderange.

e) Cours du cycle moyen

Ce cours sera organisé du jeudi 21 au samedi 23 mars 2019 au Stade Josy Barthel et au CFN de Mondercange

f) Cours pour observateurs d'arbitres

Ce cours, placé sous la direction de Charles Schaack et d'Alain Hamer, aura lieu le mardi 22 janvier 2019.

g) Cours pour arbitres des divisions 2 et 3

Ce cours aura lieu le jeudi 31 janvier 2019 et les orateurs principaux seront Antonio Mestre et Sven Bindels

3) Conseil de Discipline des Arbitres

Durant la présente réunion, le CAF désigne les membres suivants du Conseil de Discipline pour la période de janvier 2019 à décembre 2020 :

- André Becker
- Raymond Hemmer
- Jean Koster
- Jean Nourissier
- Etienne Schroeder
- Jean Nourissier

4) Congrès des Arbitres Fédéraux

Ce congrès, organisé, à l'occasion du 100^e anniversaire de l'ARA Luxembourg-Centre, a eu lieu le vendredi 14 décembre 2018 au Casino Syndical de Luxembourg – Bonnevoie.

Ce congrès était placé sous la direction de Charles Schaack et l'invité-orateur principal a été Michel Vautrot, ancien arbitre international français.

Il est à noter qu'à partir de l'année 2020, le congrès sera organisé sous une autre forme.

5) La prochaine réunion du CAF aura lieu mardi 15 janvier 2019 à 18.30 heures



TURNIERREGLEMENTE

Folgende Turniere werden genehmigt:

Alisontia Steinsel

Tournoi Indoor Jeunes

02.02.2019 : Bambinis, Poussins

03.02.2019 : Pupilles, Minimes

Jeunesse Useldange

Tournoi Indoor

30.01.2019 : Vétérans

01.02.2019 : Vétérans

02.02.2019 : Vétérans



LOTÉRIE
NATIONALE



En jouant, le sport est gagnant !

Savez-vous que depuis **70 ans**, 100% des bénéfices de la Loterie Nationale sont reversés au sport, à l'aide à l'enfance, à l'environnement et à la culture ?

www.loterie.lu
Games for good causes
1945-2015

L'intégralité du revenu de la Loterie Nationale revient aux missions philanthropiques de



ŒUVRE
Nationale de Secours
Grande-Duchesse Charlotte